



บทที่ 2

เอกสารและงานวิจัยที่เกี่ยวข้อง

จากการศึกษาค้นคว้าเอกสารและงานวิจัยที่เกี่ยวข้อง ได้พบข้อคิดและข้อสรุปเกี่ยวกับการเรียนการสอนอ่าน ซึ่งผู้วิจัยจะแยกเสนอในเรื่องต่าง ๆ ดังนี้

1. การอ่านและความเข้าใจในการอ่าน
2. ปัจจัยที่จำเป็นในการอ่านให้ประสบผลสำเร็จ
3. การอ่านเพื่อความเข้าใจตามทฤษฎีแห่งความรู้พื้นฐานและประสบการณ์เดิม (Schema theory)
4. การประยุกต์ใช้ทฤษฎีแห่งความรู้พื้นฐานและประสบการณ์เดิมในการจัดการเรียนการสอนอ่านภาษาอังกฤษ
5. กิจกรรมที่ช่วยประสานความรู้พื้นฐานและประสบการณ์เดิมกับความรู้และประสบการณ์ใหม่
6. งานวิจัยที่เกี่ยวข้อง

การอ่านและความเข้าใจในการอ่าน

ในเรื่องของการอ่านนั้น ได้มีผู้ให้คำจำกัดความและคำอธิบายไว้มากมายดังเช่น ชาร์ล ซี วอลคัต (Charles C. Walcult 1967:30) ได้กล่าวถึงความหมายของการอ่านไว้ว่าการอ่านเป็นขบวนการของการถอดความ (Decoding) ของภาษาเขียน การอ่านเป็นการเข้าใจภาษาและเป็นการซาบซึ้งในวรรณคดีซึ่งเป็นมรดกทางวัฒนธรรมส่วน แลรี เอ แฮร์ริส และคาร์ล บี สมิธ (Larry A. Harris and Carl B. Smith 1967:29) กล่าวว่า

การอ่านเป็นรูปแบบของการสื่อสารอย่างหนึ่งซึ่งผู้เขียนและผู้อ่านแลกเปลี่ยนข่าวสารและความคิดกัน ผู้เขียนใช้ภาษาแสดงความคิดของตน ผู้อ่านจะพยายามรับรู้ความคิดเหล่านี้ โดยการทำนายความหมายในขณะที่อ่าน ในการทำนายความหมายนี้ ผู้อ่านจะอาศัยประสบการณ์หรือความคุ้นเคยที่ตนมีเกี่ยวกับเรื่องที่อ่านและความรู้เกี่ยวกับระบบภาษานั้น ๆ

รูธ แสตรง (Ruth Strang 1969 :5) ได้ให้คำอธิบายเกี่ยวกับการอ่านว่าเป็น การสื่อสารซึ่งเกี่ยวกับความสามารถต่าง ๆ ดังนี้

1. การถอดรหัสตัวอักษร
2. การเชื่อมโยงตัวอักษรกับความหมายซึ่งผู้อ่านทราบมาแล้วจากประสบการณ์การอ่านที่ผ่านมา การเชื่อมโยงนี้ทำให้ผู้อ่านได้รับความคิดของผู้เขียน
3. การแสดงออกซึ่งความคิดที่ได้นั้นด้วยการพูด การวาด และการเขียน เป็นต้น

จะเห็นได้ว่าความหมายของการอ่านในทัศนะที่กล่าวมาหมายถึงการสื่อสารกัน ระหว่างผู้เขียนและผู้อ่านโดยใช้ภาษาเป็นสื่อ และในการสื่อสารนี้จะประสบความสำเร็จได้ต้องอาศัยประสบการณ์ความรู้ที่ผู้อ่านมีอยู่แล้วเกี่ยวกับสิ่งที่กำลังอ่านและความสามารถด้านภาษาของผู้อ่าน

ไมล์ส เอ ทิงเกอร์ (Miles A. Tinker 1925:10-11) อธิบายกระบวนการในการอ่านว่าเกี่ยวข้องกับกระบวนการทางสมอง ในการอ่านผู้อ่านจะต้องจำตัวอักษร ตัวอักษรนี้ทำหน้าที่เป็นตัวกระตุ้นให้ระลึกถึงความหมายซึ่งผู้อ่านทราบมาแล้วจากประสบการณ์ในอดีต การทำความเข้าใจเพื่อให้ได้ความหมายในลักษณะนี้ ทำให้เกิดการระลึกและใช้มโนทัศน์ที่ผู้อ่านมีอยู่แล้ว แต่ถ้าสิ่งที่อ่านเป็นความหมายใหม่ ผู้อ่านต้องใช้มโนทัศน์หลายอย่างที่ตนมีอยู่แล้ว ด้วยวิธีการต่าง ๆ เช่นการแก้ปัญหา จึงจะเข้าใจสิ่งที่อ่านและได้ความหมายใหม่นั้น ความหมายใหม่ที่เกิดขึ้นนี้จะถูกเรียบเรียงเป็นกระบวนการความคิด การเรียบเรียงนี้นำไปสู่การเปลี่ยนแปลงพฤติกรรมหรือทำให้เกิดพฤติกรรมใหม่ ซึ่งมีผลต่อการพัฒนาทางสังคมหรือส่วนตัวด้วย

โรเบิร์ต ลาโด (Robert Lado 1964:15) ได้อธิบายความหมายของการอ่านว่าเป็นการรวมทักษะในการถอดความ การวิเคราะห์คำ การเข้าใจความหมายของคำ ความเข้าใจเนื้อเรื่องตามที่ปรากฏ การตีความ และการให้ข้อคิดเห็นอย่างง่าย

คริสทีน คาสาเนฟ (Christine Casanave 1987:1) ได้แสดงแผนภูมิอธิบายความหมายของการอ่านไว้ดังนี้

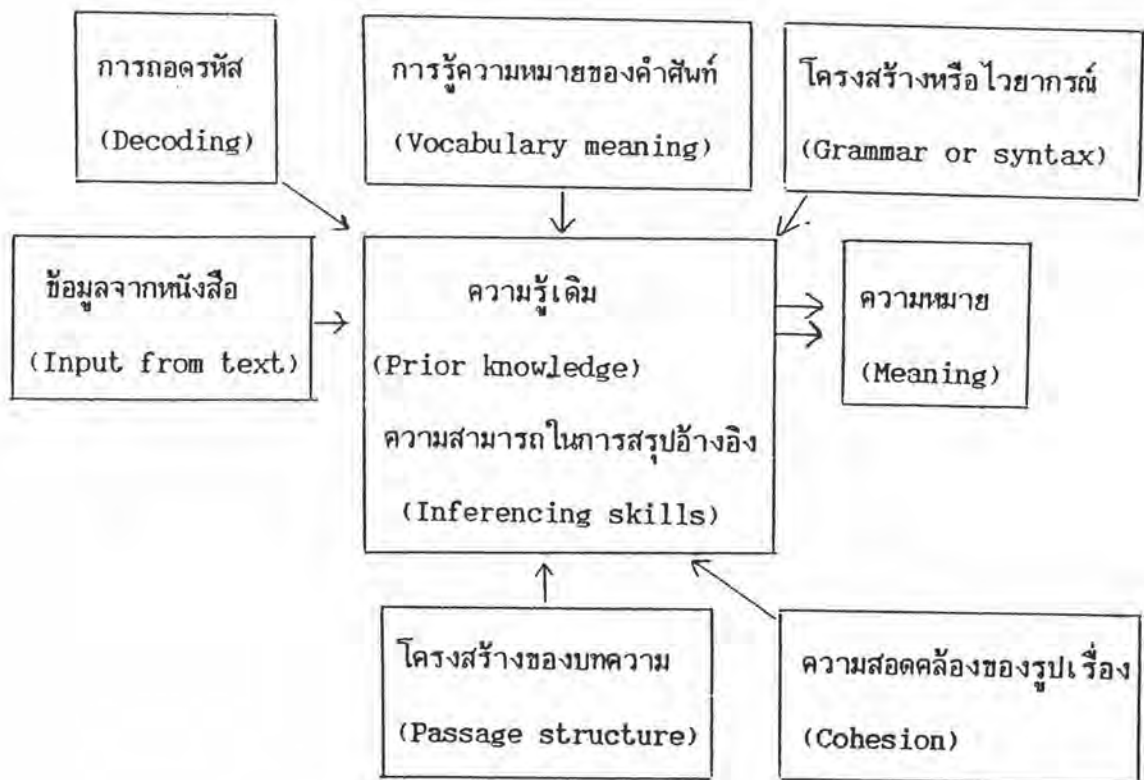
แผนภูมิที่ 1 ปฏิริยาที่ทำให้เกิดการอ่าน



ดังนั้นจึงสรุปได้ว่าการอ่านเกิดจากปฏิริยาต่อกัน ระหว่างภาษาหรือเนื้อ เรื่องที่อ่าน และตัวหนังสือที่ปรากฏ ส่วนความเข้าใจในการอ่านนั้น ได้มีผู้ให้คำจำกัดความและคำอธิบายไว้มากมายเช่น เดวิด แอล เชพเพิร์ด (David L. Shepherd 1975:79) กล่าวว่า "ความเข้าใจในการอ่านคือ ความสามารถของผู้อ่านที่จะใช้ความคิดติดตามข้อความที่ผู้เขียนเขียนไว้ ผู้อ่านจะต้องเข้าใจภาษาของผู้เขียน เข้าถึงจุดประสงค์ของผู้เขียน และตีความหมายให้ตรงกับความตั้งใจของผู้เขียน"

แคซี วิลสัน (Cathy Wilson 1983:383) ได้ให้แผนภูมิที่แสดงมโนทัศน์ (Conceptions) ในเรื่องความเข้าใจในการอ่านดังนี้

แผนภูมิที่ 2 มโนทัศน์ (Conceptions) ในเรื่องความเข้าใจในการอ่าน



จากแผนภูมิจะเห็นได้ว่า ข้อมูลต่าง ๆ จะผ่านเข้ามาทางบทเรียน (Text) เข้าสู่ตัวผู้อ่าน จากนั้นผู้อ่านก็จะถอดรหัสแปลความหมายซึ่งต้องอาศัยความรู้ด้านความหมายของศัพท์ โครงสร้างหรือไวยากรณ์ ความต่อเนื่องสอดคล้องของรูปเรื่อง (Cohesion) และโครงสร้างของบทความ เพื่อช่วยให้ความรู้ใหม่สามารถเข้ากันได้กับความรู้เดิมที่ผู้อ่านมีอยู่ จึงจะได้ความหมายออกมาเป็นผลที่ได้รับ (Outcome) ผู้อ่านแต่ละคนจะใช้ลักษณะของข้อมูล (Information) ในการสร้างความเข้าใจชนิดใดชนิดหนึ่งดังที่กล่าวแล้วนั้น แต่ก็อาจเกิดอุปสรรคในการสร้างความเข้าใจได้เช่นกัน การขาดความรู้เรื่องคำศัพท์ก็สามารถทำให้ผู้อ่านไม่เข้าใจเรื่องที่อ่านได้ นอกจากนี้วิลสันยังอธิบายอีกว่าการอ่านเพื่อความเข้าใจนั้นไม่ได้หมายความว่าถึงความสามารถในการรับรู้ข้อมูลจากบทเรียนได้ เท่านั้นแต่ยังต้องหมายถึงการที่ผู้อ่านสามารถโยงเอาความรู้ที่เหมายประกอบกับบทเรียนได้ด้วย ซึ่งสอดคล้องกับที่ เดวิด เพียร์สัน (David Pearson 1984:280) และแพทริเซีย จอห์นสัน (Patricia Johnson 1982:510) ได้ให้คำนิยามของคำว่า "ความเข้าใจในการอ่าน" ไว้ว่าเป็น "การสร้างสะพาน

เชื่อมระหว่างสิ่งใหม่กับสิ่งที่รู้แล้ว" (Building bridges between the new and the known) หรืออีกนัยหนึ่งก็คือระหว่างบทเรียนกับความรู้ของผู้อ่านนั่นเอง

อีเลเนอร์ กิบสัน และแฮร์รี เลวิน (Eleanor Gibson and Harry Levin 1975:400) มีความเห็นเพิ่มเติมว่าคนเราจะเข้าใจความหมายของคำ ความหมายของประโยค หรือความหมายของข้อความได้ก็ต่อเมื่อเราสามารถเข้าใจความตั้งใจของผู้เขียนและประสบความสำเร็จในการเชื่อมโยงสาร (Message) ของผู้เขียนนั้นมาสู่ระบบความรู้ของตัวเอง

ริชาร์ด แอนเดอร์สัน (Richard Anderson 1985:372-375) กล่าวถึงการอ่านเพื่อความเข้าใจว่าเป็นกระบวนการที่ค้นหาความหมาย (Meaning-driven) ในหลายระดับคือผู้อ่านต้องใช้ความสามารถทางภาษาหลายระดับพร้อมกัน เช่น เรื่องตัวอักษร (Graphophonemic) โครงสร้างของภาษา (Syntactic) และความหมาย (Semantic) เป็นต้น การอ่านเพื่อความเข้าใจยังเป็นกระบวนการที่เกิดจากปฏิริยาสัมพันธ์ระหว่างเนื้อหาและโครงสร้างของเรื่อง (Text) กับความรู้เดิมของผู้อ่านและยังเป็นกระบวนการที่ช่วยสร้างสมมติฐานเกี่ยวกับเรื่องที่อ่าน นั่นคือผู้อ่านที่อ่านคล่องแล้วจะสามารถทำนายและอ้างอิง (Refer) ข้อมูลจากการอ่านได้

แพทริเซีย คาร์เรล (Patricia Carrell 1984:332-333) เสนอว่าการอ่านเพื่อความเข้าใจเป็นกระบวนการของความสัมพันธ์ระหว่างเนื้อหาและความรู้เดิมของผู้อ่านซึ่งความรู้เดิมของผู้อ่านนี้ประกอบไปด้วยความรู้และประสบการณ์เกี่ยวกับสิ่งของ สถานที่ ความสัมพันธ์ ความคิดรวบยอด ความรู้สึกและทัศนคติ

ดังนั้นจะเห็นได้ว่าการอ่านเพื่อความเข้าใจนั้น ประสบการณ์และความรู้พื้นฐานของผู้อ่านจึงมีความสำคัญเท่า ๆ กับข้อมูลที่ปรากฏเป็นตัวหนังสือในบทเรียน นอกจากนี้ ผู้อ่านยังจะ

ต้องมีความรู้เฉพาะเรื่อง (Schema) ที่เกี่ยวข้องกับวัฒนธรรม (Culture) ด้วย

ปัจจัยที่จำเป็นในการอ่านให้ประสบผลสำเร็จ

ในการอ่านบางครั้งผู้อ่านไม่สามารถเข้าใจเรื่องที่อ่านได้ทั้งนี้มีส่วนหลายประการที่ก่อให้เกิดการอ่านที่ไม่ประสบผลสำเร็จ ดังที่ได้มีผู้ให้แนวคิดไว้หลายท่านเช่น ริชาร์ด แอนเดอร์สัน และราล์ฟ เรย์โนลด์ (Richard Anderson and Ralph Reynolds 1977:369) ซึ่งกล่าวถึงอุปสรรคสำหรับนักเรียนในการอ่านเพื่อความเข้าใจว่ามีสาเหตุมาจากการไม่มีทักษะเพียงพอเช่นนักเรียนไม่รู้คำศัพท์นั้น ๆ หรือใช้กฎไวยากรณ์ผิด เป็นต้น

เทลมา โอบาร์ (Thelma Obah 1983:129) มีความเห็นว่าการเรียนรู้สิ่งใหม่ได้ยากลำบากนั้นสาเหตุไม่ได้เกิดจากการขาดความสามารถหรือเป็นคนอ่านไม่เก่งเท่านั้น แต่เป็นเพราะความรู้เดิมของผู้อ่านไม่สามารถนำมาใช้ให้เป็นประโยชน์ในขณะที่อ่านจึงไม่เกิดการประสานความรู้ คริสทีน คาสาเนฟ (Christine Casanave 1987:4) ได้กล่าวถึงอุปสรรคในการอ่านเพื่อความเข้าใจว่าเกิดจากบทเรียน เพราะในขณะที่กำลังอ่านนั้นผู้อ่านจะพยายามคิดหาตัวชี้แนวทาง (Clue) ที่ปรากฏอยู่ในเรื่องที่อ่านเพื่อปรับให้เข้ากับความรู้พื้นฐาน (Schema) ที่เขามีอยู่โดยเฉพาะในเรื่องที่กำลังอ่าน แต่บางครั้งผู้อ่านไม่เข้าใจ บทเรียนที่อ่าน อ่านแล้วทำความเข้าใจได้ยากทั้งนี้เพราะบทเรียนนั้นมีลักษณะดังนี้

1. ไม่มีรูปภาพประกอบ
2. เนื้อเรื่องอ่านแล้วหาใจความสำคัญหรือความหมายไม่ได้
3. ใช้โครงสร้างไวยากรณ์ยากและซับซ้อน
4. มีคำศัพท์เฉพาะมากเกินไป
5. ในบทเรียนไม่มีตัวอย่างประกอบเนื้อเรื่องเสริมให้เกิดความเข้าใจ เนื้อหาเป็นนามธรรมเกินไป

6. เนื้อหาถูกตัดตอนมาจากหนังสือบางประเภทที่อ่านยาก เช่นหนังสือ ไวยากรณ์ หนังสือเชิงประวัติศาสตร์
7. นักเรียนไม่มีความสนใจในเรื่องที่อ่าน
8. นักเรียนไม่มีความรู้พื้นฐานเกี่ยวกับเนื้อเรื่องอย่างเพียงพอ
9. ไม่มีบริบทที่เกี่ยวข้องกับเรื่องอย่างเพียงพอ (Lack of contextual relation)

อาจกล่าวได้ว่า การที่อ่านแล้วไม่เข้าใจในเรื่องที่อ่านนั้นมิใช่สาเหตุสำคัญมาจากการไม่มีทักษะในการอ่านที่พอเพียงและเหมาะสม วิลเลียม เอส เกรย์ และเฮเลน โรบินสัน (William S. Gray and Helen Robinson 1968:48-65) จึงได้เสนอข้อคิดเกี่ยวกับการอ่านเพื่อให้เกิดความเข้าใจได้ว่าต้องอาศัยความสามารถหลายอย่างมาช่วยในขณะที่อ่าน ความสามารถที่เป็นส่วนประกอบที่สำคัญของการอ่านทุกระดับได้แก่

1. ความสามารถในการรู้จักคำต่างๆ รวมทั้งการออกเสียงและความหมายของคำ ซึ่งเป็นทักษะเบื้องต้นในการอ่านทุกชนิดและทุกระดับ ทักษะทางด้านนี้จะช่วยให้ผู้อ่านเกิดความเข้าใจได้
2. ความสามารถในการประเมินผลความคิดของผู้เขียน ซึ่งรวมถึงความสามารถในการอ่านเชิงวิพากษ์วิจารณ์ เหตุผลในการอ่าน ความสามารถที่จะสรุปและให้ความคิดเกี่ยวกับเรื่องที่อ่าน
3. ความสามารถในการเข้าใจและจับใจความ เรื่องที่อ่านได้อย่างถูกต้อง สามารถเข้าใจความหมายที่ปรากฏตามตัวอักษร และความหมายแฝงและการเข้าใจความคิดของผู้เขียน
4. ความสามารถในการรับและการผสมกลมกลืนระหว่างความคิดใหม่และความคิดเดิม ซึ่งหมายถึงความสามารถในการรวบรวมรายละเอียดที่ได้จากการอ่านมารวมกับประสบการณ์เดิมของผู้อ่าน



แฟรงค์ เจ กุสแซค (Frank J. Guszak 1978:2) มีความเห็นว่า การที่จะอ่าน
ได้นั้นผู้อ่านจะต้องมีความสามารถในเรื่องต่อไปนี้

1. ความสามารถในการเชื่อมโยงประสบการณ์และความคิดรวบยอดกับตัวอักษรที่ปรากฏอยู่
2. ความสามารถในการเก็บสะสมใจความและความสามารถในการเลือกรายละเอียดที่สำคัญ ๆ ของเรื่องที่อ่าน

เดวิด แอล เชพเพิร์ด (David L. Shepherd 1973:79) สรุปว่าผู้อ่านจะประสบความสำเร็จในการเข้าใจความหมายของสิ่งที่ตนอ่านมากน้อยเพียงใดนั้นขึ้นอยู่กับภูมิหลังสำคัญ 2 ประการคือ

1. ความคล่องในการใช้ภาษาของผู้อ่าน หมายถึงระดับความรู้ทางด้านภาษาที่ได้เรียนมาของผู้อ่านและระดับความรู้ในภาษาที่ผู้เขียนใช้
2. ประสบการณ์ที่มีมาแต่ก่อนหลังของผู้อ่าน สิ่งเหล่านี้เป็นส่วนช่วยอธิบาย รวบรวม ประเมินผลข้อมูลความคิดของผู้เขียน

คริสทีน คาสาเนฟ (Christine Casanave 1987:2-3) ได้ให้ข้อเสนอแนะว่า การอ่านที่ประสบผลสำเร็จนั้นประกอบด้วยสิ่งต่อไปนี้คือ

1. ความสามารถในการถอดรหัส (Decoding skill) ของนักเรียน
2. ความเหมาะสมของบทเรียนซึ่งหมายถึงบทเรียนที่ได้รับการเขียนมาดีโดยใช้โครงสร้างไวยากรณ์ที่นักเรียนคุ้นเคย
3. ความสอดคล้องไปด้วยกันระหว่างความรู้เดิมของนักเรียนกับความรู้ใหม่ในบทเรียน
4. ความสามารถในการคิดค้นหาวิธีการแก้ปัญหาข้อสงสัยของผู้เรียน

การอ่านที่ประสบความสำเร็จนั้นขึ้นอยู่กับองค์ประกอบหลายประการดัง ได้กล่าวมาแล้ว แต่สิ่งที่สำคัญอีกประการหนึ่งที่จะช่วยให้การอ่านประสบผลสำเร็จ ได้ดีนั้นคือการจัดขบวนการอ่านที่เหมาะสมซึ่งคาสาเนฟได้แนะนำเกี่ยวกับขบวนการอ่านที่จะทำให้การอ่านประสบผลสำเร็จคือ

1. ผู้อ่านต้องสามารถกระตุ้นความรู้พื้นฐานของตนเองออกมาได้
2. ผู้อ่านจะต้องสามารถจัด เลือก และกำหนดความสนใจในส่วนสำคัญของเรื่องที่อ่านได้อย่างมีประสิทธิภาพ
3. ขณะที่ผู้อ่านกำลังอ่านต้องประเมินเนื้อหาด้วยว่า ความรู้ที่ตนเองมีอยู่เข้ากันได้กับข้อมูลในเนื้อเรื่องหรือไม่
4. ขณะอ่านต้องตรวจสอบความเข้าใจด้วย

ดังนั้นทั้งผู้อ่านและผู้สอนการอ่านควรจะได้คำนึงว่าผู้อ่านมีระดับความรู้ความสามารถเพียงพอที่จะอ่านบทเรียนนั้น ๆ หรือไม่ รวมทั้งควรจะได้มีการแนะนำวิธีการอ่านที่เหมาะสมที่ผู้อ่านจะสามารถดึงเอาความรู้เดิมของตนออกมาผสมผสานกับความรู้ใหม่ได้

การอ่านเพื่อความเข้าใจตามทฤษฎีแห่งความรู้พื้นฐานและประสบการณ์เดิม (Schema theory)

การอ่านตามแนวคิดใหม่ๆ เน้นว่าการสื่อสารที่มีความหมายนั้นขึ้นอยู่กับความรู้พื้นฐานและประสบการณ์เดิมของแต่ละคน รวมทั้งความสามารถในการคิดวิเคราะห์ เนื้อหาของแต่ละคนด้วย ดังนั้นความเข้าใจในการอ่านแต่ละขั้นตอนจึงขึ้นอยู่กับความรู้และประสบการณ์ชีวิตของแต่ละคนเป็นสำคัญ การสอนเพื่อให้ผู้อ่านเกิดความเข้าใจนั้นจะต้องพัฒนาทักษะที่นักเรียนจะสามารถเรียนรู้วิธีการเรียนรู้ ด้วยตนเอง นักเรียนจำเป็นต้องเรียนรู้วิธีการแก้ปัญหาเฉพาะหน้าในปัจจุบัน เพื่อที่จะสามารถหาวิธีการแก้ปัญหาได้เองในอนาคต เดวิด เพียร์สัน (David Pearson 1984:286) กล่าวถึงการศึกษาที่นักเรียนจะสามารถเรียนรู้วิธีการเรียนรู้ว่าขึ้นอยู่กับปัจจัย 4 ประการคือ

1. ลักษณะของสิ่งที่จะเรียนรู้
2. ความจำเป็นหรือแรงกระตุ้นสำหรับนักเรียนที่จะนำสิ่งที่เรียนรู้นั้นไปใช้ประโยชน์
3. กิจกรรมการเรียนรู้ที่นำมาใช้
4. คุณสมบัติของผู้ที่จะเรียนรู้ เช่น ประสบการณ์เดิม ความรู้เดิม ความสามารถและความสนใจ

นักเรียนจะต้องเข้าใจสถานการณ์การเรียนรู้ เข้าใจความสามารถในการเรียนรู้ของตนเอง รู้ว่ากลวิธีใดเหมาะสมที่สุดสำหรับตน รู้จักเลือกวิธีการศึกษาที่เหมาะสมและรู้วิธีการนำไปใช้เมื่อนักเรียนปฏิบัติได้ตามที่กล่าวมานี้จึงจะได้เรียนรู้วิธีการเรียนรู้ในเรื่องของการอ่าน

เดวิด เพียร์สัน (David Pearson 1984:289) กล่าวถึง การเรียนรู้สิ่งใหม่ว่าเกี่ยวข้องกับคำ 2 คำ คือ การรวมตัวกัน (Assimilation) ของความรู้เดิมกับความรู้ใหม่ และการปรับตัวให้อยู่ด้วยกันได้ (Accommodation) ของความรู้เดิมกับความรู้ใหม่ซึ่งตรงกับทัศนของการเรียนรู้ตามแนว ทฤษฎีความรู้พื้นฐานและประสบการณ์เดิม (Schema theory) ที่เน้นความสำคัญของความสัมพันธ์ระหว่างผู้อ่านกับเนื้อหาในบทเรียน นั่นคือ ความสามารถของผู้อ่านที่จะปรับความรู้เดิมให้เข้ากับความรู้ใหม่ที่ได้รับจากบทเรียน สิ่งใดก็ตามที่ผู้อ่านนำมาสัมพันธ์กับบทเรียนได้จะสามารถบอกได้ว่าผู้อ่านได้เรียนรู้อะไรไปจากบทเรียนบ้าง ผู้ใดก็ตามที่สามารถดึงเอาประสบการณ์เดิมรวมทั้งความรู้ที่ได้เล่าเรียนมา มาปรับให้เข้ากับบริบทของข้อมูล และความคิดใหม่ในบทเรียนที่เรียน ผู้นั้นก็จะมีโอกาสที่จะเข้าใจการอ่านได้ดี ดังนั้นสิ่งใดที่นักเรียนรู้อยู่ก่อนที่จะอ่านบทเรียนจะมีอิทธิพลอย่างมากต่อการเรียนรู้บทเรียนนั้น ๆ อิทธิพลของความรู้เดิมที่มีต่อความเข้าใจของผู้อ่านนั้น เป็นสิ่งที่ครูผู้สอนและผู้ทำงานวิจัยเกี่ยวกับเรื่อง การอ่านตามแนวทฤษฎีแห่งความรู้พื้นฐานและประสบการณ์เดิม (Schema theory) สนใจศึกษาตลอดมา

สมมติฐานเบื้องต้นของทฤษฎีแห่งความรู้พื้นฐานและประสบการณ์เดิมมีอยู่ว่าภาษาพูดหรือภาษาเขียนไม่สามารถให้ความหมายได้ด้วยตัวของมันเอง หากแต่ว่าเนื้อความนั้น ๆ จะช่วยให้ผู้ฟังหรือผู้อ่านนำความรู้เดิมที่มีอยู่มาสัมพันธ์กับความรู้หรือความคิดใหม่ ๆ ทั้งนี้เพราะสมองของคนเราได้มีการจัดเก็บข้อมูลข่าวสารไว้อย่างเป็นระบบเพื่อให้ผู้อ่านนำข้อมูลที่มีอยู่เดิมแล้วมาเชื่อมกับข้อมูลและความคิดใหม่

ความคิดเรื่องความรู้พื้นฐานและประสบการณ์เดิมนั้นมีมาตั้งแต่ ค.ศ. 1781 เมื่ออิมมานูเอล คานท์ (Immanuel Kant, quoted in Patric L. Camell 1984:332) มีความเห็นว่าข้อมูลใหม่ ความคิดรวบยอดใหม่และแนวความคิดใหม่ใด ๆ จะมีความหมายสำหรับบุคคลใดบุคคลหนึ่งก็ต่อเมื่อข้อมูลและความคิดใหม่ ๆ เหล่านั้นมีความสัมพันธ์กับข้อมูลและความคิดที่บุคคลนั้นได้เรียนรู้มาแล้ว สรุปก็คือความเข้าใจในสิ่งต่าง ๆ นั้นหมายถึงการมีความรู้พื้นฐานทั่วไป (Knowledge of the world) ด้วย

ทฤษฎีแห่งความรู้พื้นฐานและประสบการณ์เดิม (Schema theory) เน้นความสำคัญที่คำว่าความรู้พื้นฐานและประสบการณ์เดิม (Schema) ซึ่งมีผู้ให้ความหมายไว้หลายท่านดังเช่น เดวิด เพียร์สัน (David Pearson 1984:293) อธิบายว่าความรู้พื้นฐานและประสบการณ์เดิม (Schema) เปรียบเสมือนกับมโนทัศน์ (Concept) ของสิ่งต่าง ๆ ที่สร้างไว้ในจิตใจเมื่อได้ยินได้อ่านคำหรือประโยค ความรู้พื้นฐานและประสบการณ์เดิมก็จะก่อรูปร่างขึ้นทั้งที่เป็นรูปธรรมเช่น แก้ว เป็นความคิดนามธรรมหรือความรู้สึก เช่น รัก กลียด เป็นการกระทำ เช่น เต็นท์ว่า ว่ายน้ำ เป็นเหตุการณ์เช่นการเลือกตั้ง งานแสดงคอนเสิร์ต หรือเป็นการลำดับเหตุการณ์ของพฤติกรรมต่าง ๆ (Behavioral sequences)

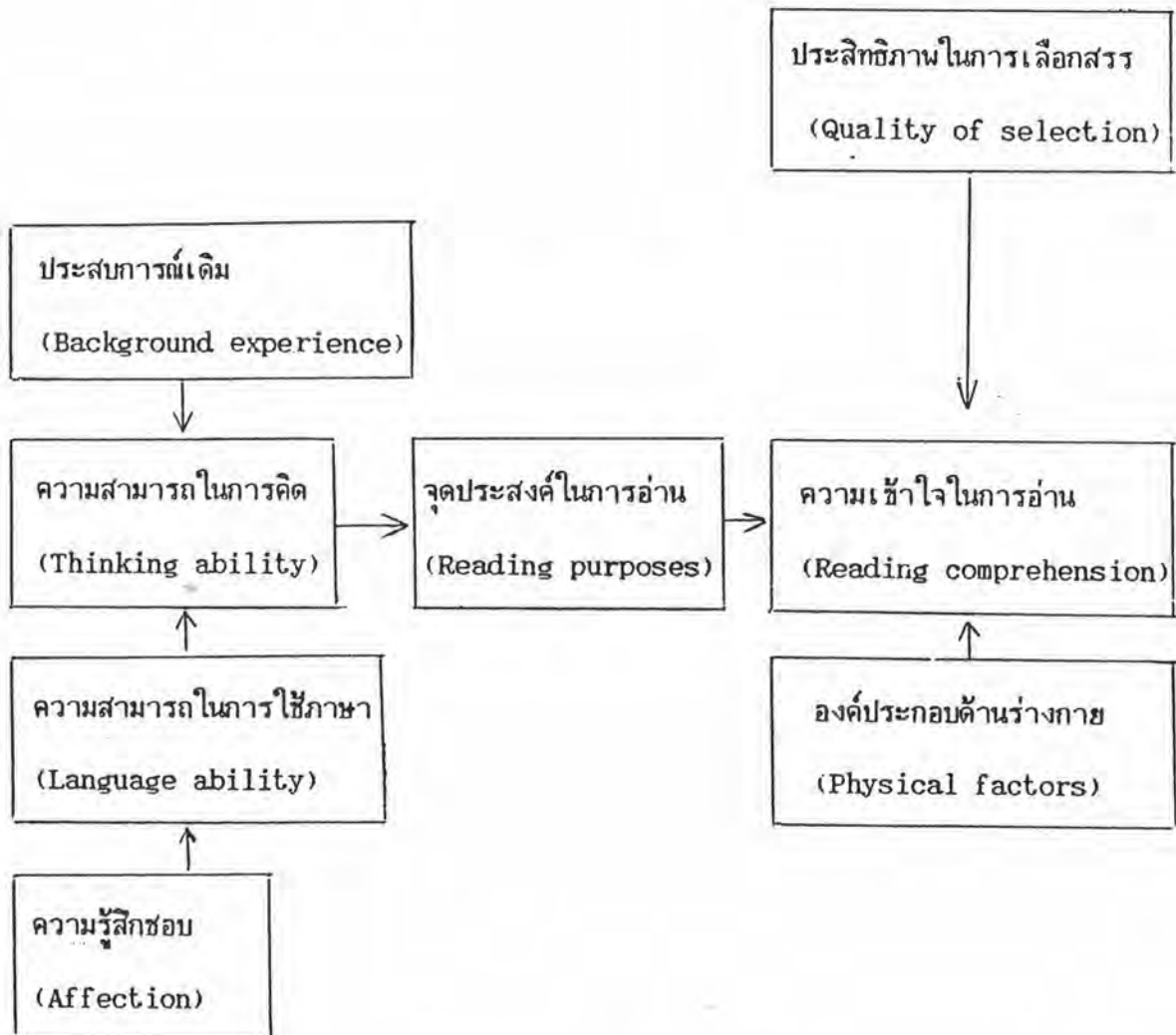
คริสทีน คาสานอฟ (Christine Casanave 1987:3) กล่าวถึงความรู้พื้นฐานและประสบการณ์เดิม (Schema) ว่า คือ โครงสร้างของข้อมูลที่เก็บมโนทัศน์ (Concept) พื้นฐานเฉพาะเรื่องที่เราเก็บไว้ในระบบความจำ

โรเบิร์ต ที รูด (Robert T. Rude 1984:195) อธิบายถึง ความรู้พื้นฐานและ
 ประสบการณ์เดิม (Schema) ว่าเป็นโครงสร้างทางความคิด (Cognitive structure) ที่
 ได้เก็บรวบรวมความรู้ต่าง ๆ ไว้ในความจำ ซึ่งมีการจัดเก็บอย่างเป็นสัดส่วนโดยที่แต่ละหน่วย
 จะเป็นตัวแทนความรู้ความคิดในแต่ละเรื่องที่ได้รับรู้มาซึ่งเมื่อรวมแต่ละหน่วยเข้าด้วยกันทั้งหมด
 แล้วก็จะกลายเป็นทัศนคติของบุคคลนั้นต่อโลกปัจจุบัน

ดังนั้นทฤษฎีแห่งความรู้พื้นฐานและประสบการณ์เดิม (Schema theory) ในเรื่อง
 ของการอ่านเพื่อความเข้าใจจึงหมายถึงบทบาทของความรู้พื้นฐานและประสบการณ์เดิมในการ
 สร้างความเข้าใจในการเรียนรู้ภาษา

นอกจากนี้ทฤษฎีความรู้พื้นฐานและประสบการณ์เดิมยังหมายถึงกระบวนการรับรู้ที่เป็น
 ระบบต่อเนื่องกันคือในสมองของคนเรานั้นจะมีการจัดเก็บข้อมูลสำคัญเป็นระบบ การรับรู้สิ่งใหม่
 นั้นขึ้นอยู่กับความสัมพันธ์ของข้อมูลที่สะสมอยู่ภายในและข้อมูลที่เห็นอยู่ภายนอก นั่นคือเมื่อความ
 คิดใหม่ต่าง ๆ ถูกนำมาเสนอให้เห็นชัดในบทเรียน ผู้อ่านก็จะมีโอกาสเชื่อมความคิดนั้นให้เข้า
 กับความรู้สะสมภายในที่มีอยู่แล้วในระบบความจำของตนเอง แลวี เอ แฮร์ริส (Larry A.
 Harris 1976:49) เสนอว่าองค์ประกอบที่มีผลต่อความเข้าใจในกระบวนการทฤษฎีแห่งความ
 รู้พื้นฐานและประสบการณ์เดิมนั้นเป็นไปตามแผนภูมิดังต่อไปนี้

แผนภูมิที่ 3 องค์ประกอบที่มีผลต่อความเข้าใจในกระบวนการทฤษฎีแห่งความรู้พื้นฐานและประสบการณ์เดิม



จะเห็นได้ว่าองค์ประกอบที่มีผลต่อความเข้าใจในการอ่านคือประสบการณ์เดิม ความสามารถในการใช้ภาษา ความสามารถในการคิด เช่นความสนใจ แรงกระตุ้น ทัศนคติ ความเชื่อและความรู้สึก และจุดประสงค์ในการอ่าน

ความรู้พื้นฐานและประสบการณ์เดิมมีความสัมพันธ์กับกระบวนการอ่านมากดังที่ แพทริเซีย แอล คาร์เรล (Patricia L. Carrell 1984:332) ได้เสนอไว้คือ

แผนภูมิที่ 4 ความสัมพันธ์ระหว่างความรู้พื้นฐานและประสบการณ์เดิมกับกระบวนการอ่าน



โดยที่ความสามารถในการสร้างมโนทัศน์คือความสามารถในการรับรู้ทางสติปัญญา โดยทั่วไป และกลวิธีการดำเนินการคือความสามารถในการใช้กลยุทธ์ในการอ่านหลาย ๆ อย่าง และการอ่านเพื่อความเข้าใจความสามารถในการสร้างมโนทัศน์ กลวิธีการดำเนินการ และความรู้เดิม จะต้องสัมพันธ์กันตลอดเวลา ผู้อ่านจะต้องใช้ 3 อย่างนี้ประกอบกันอย่างเหมาะสม จึงจะเกิดความเข้าใจในเรื่องที่อ่านได้ดี

เจน มาเลนเดซ (Jane Melendez 1987:1) ได้เสนอแผนภูมิแสดงกระบวนการเรียนรู้ตามแนวคิดทฤษฎีแห่งความรู้พื้นฐานและประสบการณ์เดิม (Schema theory) ไว้คือ

แผนภูมิที่ 5 ขบวนการเรียนรู้ตามแนวทฤษฎีแห่งความรู้พื้นฐานและประสบการณ์เดิม



นั่นคือเมื่อเราพบข้อมูลใหม่ สมองเราจะส่งความรู้พื้นฐานและประสบการณ์เดิมออกมาปรับความคิด หากความรู้พื้นฐานประสบการณ์เดิมที่สมองเราจัดส่งออกมาสอดคล้องไปด้วยกันกับข้อมูลที่พบก็จะเกิดการผสมกลมกลืนระหว่างความรู้เดิมกับความรู้ใหม่ที่สมดุล ที่คนเราเข้าใจได้แต่หากความรู้พื้นฐานและประสบการณ์เดิมของเราที่จัดส่งออกมาไม่ตรงกับข้อมูลใหม่เข้ากันไม่ได้ ก็จะเกิดการเสียสมดุล ระหว่างความรู้เดิมกับความรู้ใหม่ ช่วงนี้ผู้อ่านจะต้องคิด

ค้นหาความรู้พื้นฐานและประสบการณ์เดิมหน่วยอื่น ๆ ขึ้นมาปรับให้เข้ากันได้กับข้อมูล ถ้าผู้อ่านปรับความรู้พื้นฐานและประสบการณ์เดิม ได้พอเหมาะก็จะเกิดการผสมกลมกลืนกันระหว่างข้อมูลใหม่กับความรู้เดิมที่สมดุลย์ที่เข้าใจได้ แต่ถ้าหากคนเราไม่มีหรือไม่สามารถหาความรู้พื้นฐานและประสบการณ์เดิมที่ตนเมื่อมาปรับกับข้อมูลใหม่ได้ ก็จะไม่สามารถอ่านเรื่องนั้นได้เข้าใจ

นักการศึกษาที่ศึกษาเรื่องทฤษฎีแห่งความรู้พื้นฐานและประสบการณ์เดิม (Schema theory) ได้อธิบายว่าความเข้าใจเกิดจากขบวนการที่เกิดขึ้นอย่างต่อเนื่องอย่างเป็นระบบ (Instantiation) เมื่อสมองของเราประกอบไปด้วยช่อง (Slots) ต่าง ๆ ที่ถูกบรรจุด้วยความรู้ข้อมูลจากบทเรียนจนเต็มก็จะเกิดความรู้พื้นฐานและประสบการณ์เดิมในแต่ละหน่วยเรื่องและความเข้าใจจะเกิดขึ้น ตามหลักการของทฤษฎีแห่งความรู้พื้นฐานและประสบการณ์เดิมนี้ ริชาร์ด แอนเดอร์สัน (Richard Anderson 1985:373-374) อธิบายว่าการที่จะอ่านให้เกิดความเข้าใจนั้น ผู้อ่านจะต้องวิเคราะห์ตัวแปรต่อเนื่องในหลายระดับพร้อมกันเช่นตัวอักษร (Graphophonemic) หน่วยคำ (Morphemic) ความหมาย (Semantic) โครงสร้างไวยากรณ์ (Syntactic) การนำไปใช้ (Pragmatic) และการแปลความ (Interpretive) เป็นต้น เพราะฉะนั้นในขณะที่คนเราอ่านหนังสือการแปลความหมายของเรื่องทีอ่านจะขึ้นอยู่กับ การวิเคราะห์ตัวหนังสือ (Print) และสมมติฐาน (Hypothesis) ที่เกิดในใจของผู้อ่าน ขบวนการวิเคราะห์จากตัวหนังสือไปสู่ความรู้และความคิดในใจของผู้อ่าน เรียกอีกอย่างหนึ่งว่า การวิเคราะห์จากล่างสู่บน (Bottom-up) หรือการวิเคราะห์แบบข้อมูลขับเคลื่อน (Data-driven) นั่นคือตัวหนังสือ (Print) หรือข้อมูล (Information) จะเป็นตัวชี้แนะ (Clue) ที่จะให้เกิดความเข้าใจ ส่วนขบวนการที่วิเคราะห์จากสมมติฐานในใจของผู้อ่านไปสู่ตัวหนังสือ เรียกอีกอย่างหนึ่งว่า การวิเคราะห์จากบนสู่ล่าง (Top-down) หรือการวิเคราะห์แบบสมมติฐานขับเคลื่อน (Hypothesis-driven) ซึ่งผู้อ่านจะได้ใช้ความรู้พื้นฐานและประสบการณ์เดิมของตนออกมาวิเคราะห์ตัวชี้แนะ (Clue) ของเรื่องเพื่อให้เกิดความเข้าใจ ซึ่งความรู้พื้นฐานและประสบการณ์เดิมของคน ๆ หนึ่งย่อมต่างไปจากคนอื่น ขึ้นอยู่กับประสบการณ์ที่ได้รับมา ถ้าเรามีประสบการณ์ในเรื่องใดเรื่องหนึ่งมากก็จะมีความสามารถปรับ

ความรู้พื้นฐานและประสบการณ์เดิมกับข้อมูลใหม่ได้มากเช่นกัน

การแปลความหมายของบริบทอาจมีความหมายได้มากกว่าหนึ่งความหมาย ทั้งนี้ เพราะความรู้พื้นฐานและประสบการณ์เดิมที่ผู้อ่านนำมาใช้ในการแปลความของบริบทนั้นขึ้นอยู่กับตัวแปรของผู้อ่านหลายประการเช่น อายุ เพศ เชื้อชาติ ศาสนา สัญชาติ และอาชีพ เป็นต้น กล่าวสั้น ๆ ได้ว่าการแปลความบริบทนั้นขึ้นอยู่กับประสบการณ์และความรู้เกี่ยวกับวัฒนธรรมของผู้อ่านนั่นเองเพราะฉะนั้นความรู้พื้นฐานและประสบการณ์เดิมจึงมีประโยชน์ ดังที่ริชาร์ด แอนเดอร์สัน (Richard Anderson 1985:126) กล่าวไว้ คือ

1. ช่วยแปลความหมายของเหตุการณ์ สิ่งของ หรือสถานการณ์
2. ช่วยสร้างความคิดที่นำมาประกอบเข้ากับข้อมูลในบทเรียนได้
3. ช่วยเลือกแบ่งความสนใจข้อมูลในเรื่องได้ง่ายขึ้น
4. ช่วยให้ผู้อ่านมีวิธีการจัดการอ้างอิงข้อมูลที่ไม่ได้กล่าวไว้ในบทเรียนได้
5. ช่วยให้การค้นหาลำดับขั้นตอนในความจำได้
6. ช่วยให้การเรียบเรียงและสรุปเรื่องได้
7. ช่วยให้การประกอบข้อมูลใหม่ที่อ้างอิงได้

ดังนั้นจะเห็นได้ว่าเราสามารถนำแนวคิดทางทฤษฎีความรู้พื้นฐานและประสบการณ์เดิมมาใช้ให้เป็นประโยชน์ในการเรียนการสอนอ่านวิชาภาษาอังกฤษได้ เพื่อที่จะช่วยให้ผู้เรียนสามารถอ่านและทำความเข้าใจเรื่องที่ยากได้ง่ายขึ้น

การประยุกต์ใช้ทฤษฎีแห่งความรู้พื้นฐานและประสบการณ์เดิมในการจัดการเรียนการสอนอ่านภาษาอังกฤษ

ดังได้กล่าวแล้วว่าทฤษฎีแห่งความรู้พื้นฐานและประสบการณ์เดิม (Schema theory) เน้นความสำคัญที่ความรู้พื้นฐานและประสบการณ์เดิมของผู้อ่านเป็นสิ่งสำคัญในอันที่จะเป็นแนวทางให้เกิดความเข้าใจในการอ่านต่อไป ดังนั้นสิ่งที่ครูผู้สอนต้องคำนึงถึงเป็นอย่างมากในการจัดการเรียนการสอนก็คือ

1. การตรวจสอบความรู้พื้นฐานและประสบการณ์เดิม
2. การใช้กิจกรรมเพื่อสร้างความรู้พื้นฐานและประสบการณ์เดิมที่พอเพียงต่อการอ่าน

การตรวจสอบความรู้พื้นฐานและประสบการณ์เดิม

หน้าที่ของครูผู้สอนที่ควรจะทำก่อนการสอนคือ ทำการตรวจสอบความรู้พื้นฐานและประสบการณ์เดิมของนักเรียนก่อนการอ่าน ซึ่งอาจทำได้เช่น

1. ใช้แบบสอบถามที่ครูสร้างขึ้นเองโดยให้มีข้อความเกี่ยวข้องกับหัวเรื่อง แบบสอบถามสามารถดัดแปลงใช้ได้กับเด็กทุกระดับ เด็กเล็กก็ใช้การวาดรูป แบบสอบถามยังสามารถใช้เป็นเครื่องมือเก็บรวบรวมข้อมูลของนักเรียนเช่น ประสบการณ์การเดินทาง งานอดิเรก ความสนใจ กิจกรรมการเล่น และหัวข้ออื่น ๆ ที่อาจนำมาเกี่ยวข้องกับกิจกรรมการเรียนการสอนในห้องเรียนได้
2. ใช้การสังเกต การอภิปราย สนทนาพูดคุยกันระหว่างครูและนักเรียนทั้งในและนอกห้องเรียนซึ่งจะช่วยให้ครูได้ทราบประสบการณ์ของนักเรียนรวมทั้งความเข้าใจของนักเรียนในเรื่องต่าง ๆ ด้วย

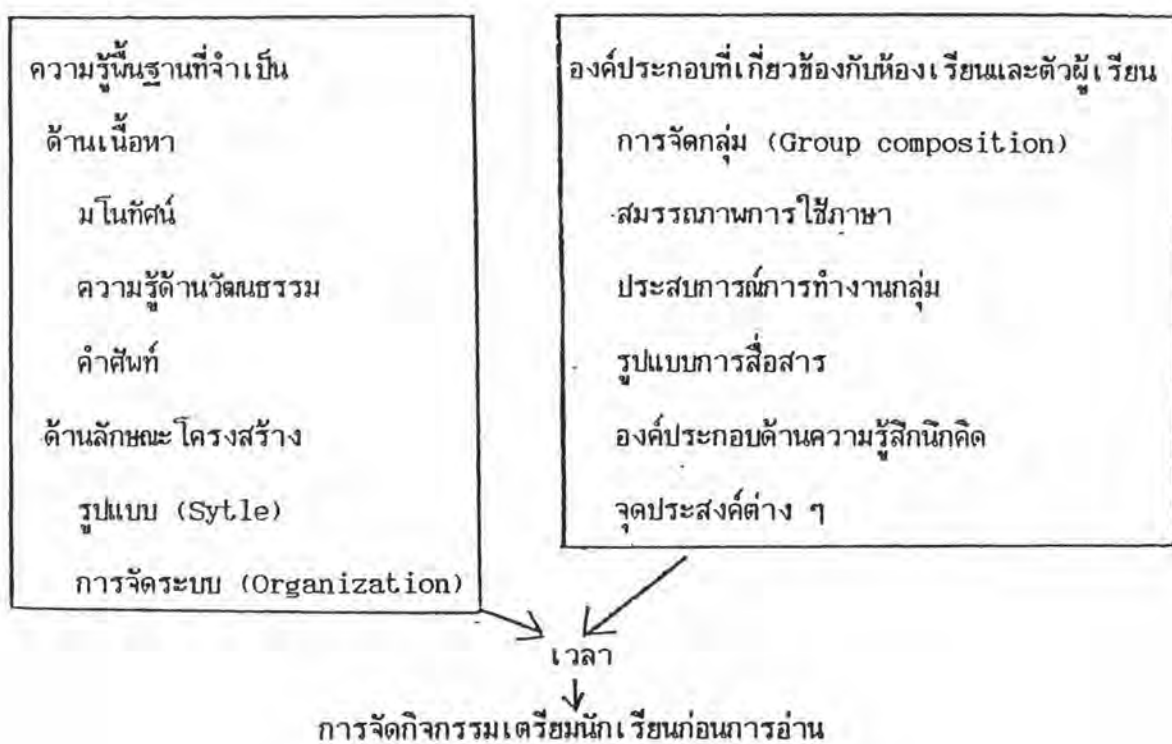
หลังจากการตรวจสอบความรู้พื้นฐานและประสบการณ์เดิมของนัก เรียนแล้วครู สามารถรู้ระดับความรู้พื้นฐานและประสบการณ์เดิมซึ่งครูสามารถนำมา ใช้ประกอบการพิจารณา การจัดการ เรียนการสอนต่อไป ระดับความรู้พื้นฐานและประสบการณ์เดิมของนัก เรียนแบ่งออก เป็น 3 ระดับใหญ่ ๆ คือ

1. ระดับที่มีความรู้พื้นฐานและประสบการณ์เดิมมากเกี่ยวกับ เรื่องที่กำลังศึกษาอยู่ นัก เรียนจะสามารถให้คำตอบในช่วงขณะการเตรียมตัวก่อนการอ่าน ในลักษณะของการให้ มโนทัศน์ (Concept) ที่เกี่ยวข้อง คำนิยาม การเปรียบเทียบ การเชื่อมความคิดที่กำลัง กล่าวถึงกับความคิดอื่น เป็นต้น
2. ระดับที่มีความรู้พื้นฐานและประสบการณ์เดิมบ้าง นักเรียนจะสามารถให้คำตอบ ในลักษณะของการยกตัวอย่างการเสริมเติมต่อความ การแบ่งแยกลักษณะสำคัญ เป็นต้น
3. ระดับที่มีความรู้พื้นฐานและประสบการณ์เดิมน้อยมากนักเรียนจะสามารถให้คำ ตอบในลักษณะการให้ความสัมพันธ์ขั้นต่ำ เช่นความสัมพันธ์ เรื่องหน่วยเสียง คำที่มีเสียงคล้าย หรือประสบการณ์เบื้องต้นที่ไม่ค่อยเกี่ยวกับ เรื่องที่กำลังศึกษาอยู่

การใช้กิจกรรมเพื่อสร้างความรู้พื้นฐานและประสบการณ์เดิมที่พอเพียงต่อการอ่าน

เมื่อครูผู้สอน ได้ตรวจสอบและรู้ระดับความรู้พื้นฐานและประสบการณ์เดิมของนัก เรียน แล้วก็จะ เป็นการสะดวกที่จะช่วยให้ครู ได้จัดกิจกรรมที่เหมาะสมเพื่อที่จะกระตุ้นหรือสร้างความรู้ พื้นฐานและประสบการณ์เดิมที่เหมาะสมกับ เรื่องที่จะศึกษา เพื่อให้ นัก เรียนอ่าน เรื่อง ได้อย่าง เข้าใจ ทั้งนี้ คริสทีน คาสานาฟ (Christine Casanave 1987:3) เสนอว่ากิจกรรมที่จะใช้ ควรเน้นความสำคัญที่ความหมาย ไม่ใช่รูปแบบของเนื้อ เรื่อง กิจกรรมที่เตรียมนัก เรียนก่อนการ อ่านนั้น มีองค์ประกอบดังแผนภูมิดังต่อไปนี้คือ

แผนภูมิที่ 6 องค์ประกอบของกิจกรรมที่เตรียมนักเรียนก่อนการอ่าน



จะเห็นได้ว่ก่อนการจัดเตรียมกิจกรรมครูควรคำนึงถึงความรู้พื้นฐานที่จำเป็นของนักเรียนในส่วนที่เกี่ยวกับเนื้อหาของบทเรียนว่านักเรียนมีมโนทัศน์ ความรู้ด้านวัฒนธรรม และความรู้ในคำศัพท์ของเรื่องมาบ้างหรือไม่ และลักษณะความรู้พื้นฐานของนักเรียนมีลักษณะโครงสร้างที่มีรูปแบบและการจัดระบบที่เหมาะสมหรือไม่ นอกจากนี้ครูควรคำนึงถึงองค์ประกอบที่เกี่ยวข้องกับห้องเรียนและตัวผู้เรียน คือสมรรถภาพทางภาษาของผู้เรียน ประสบการณ์การทำงานกลุ่ม รูปแบบของการสื่อสาร องค์ประกอบด้านความรู้สึนึกคิดและจุดประสงค์การเรียนรู้ของผู้เรียนด้วย ดังนั้นการจัดกิจกรรมเตรียมนักเรียนก่อนการอ่านจึงต้องมีจุดประสงค์ดังต่อไปนี้คือ

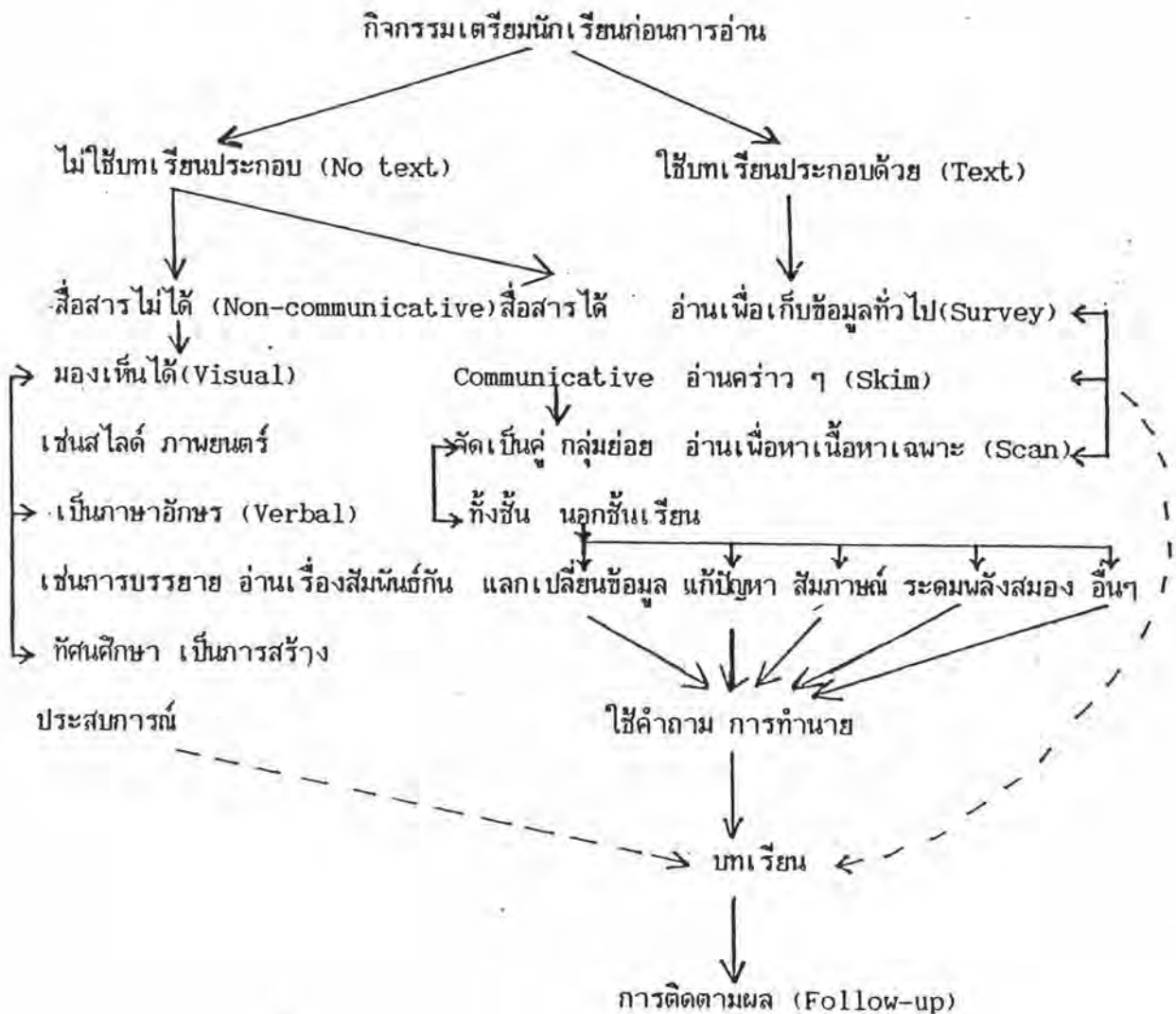
1. เป็นการสร้างข้อมูลพื้นฐานที่จะช่วยให้เกิดความเข้าใจ
2. เป็นการสอนทักษะการอ่านที่จำเป็น 2 ประการคือ การทำนายผลและการใช้

การเดาความจากปริบท

3. เป็นการจับจุดความสนใจของนักเรียนในเรื่องข้อมูลต่าง ๆ ที่เกี่ยวข้องสัมพันธ์กับเรื่องที่จะอ่าน
4. เป็นการช่วยให้นักเรียนได้รู้ความหมายขณะที่อ่านเรื่อง
5. เป็นการช่วยให้นักเรียนได้มีความเข้าใจในเรื่องที่อ่านมากขึ้นหลังการอ่าน

คริสทีน คาสาเนฟ (Christine Casanave 1987:4) ได้เสนอแผนภูมิแสดงชนิดของกิจกรรมที่ใช้เตรียมนักเรียนก่อนการอ่านดังนี้

แผนภูมิที่ 7 ชนิดของกิจกรรมที่ใช้เตรียมนักเรียนก่อนการอ่าน



จะเห็นได้ว่า การใช้กิจกรรมเตรียมนักเรียนก่อนการอ่านนั้นสามารถใช้ได้ 2 วิธีใหญ่ ๆ คือ

1. กิจกรรมที่ใช้บทเรียน (Text) ประกอบเป็นการอ่านเพื่อเก็บข้อมูลทั่วไป การอ่านคร่าว ๆ และการอ่านเพื่อหาเนื้อหาเฉพาะอย่างแล้วจึงมาอ่านบทเรียนภายหลัง
2. กิจกรรมที่ไม่ใช้บทเรียน (No-text) ประกอบ แบ่งเป็น
 - 2.1 กิจกรรมชนิดสื่อสารไม่ได้ (Non-communicative activities) คือการใช้รูปภาพ สไลด์ ภาพยนตร์ การบรรยาย การอ่านเรื่องที่สัมพันธ์กัน การทัศนศึกษาออกสถานที่ก่อนอ่านบทเรียน แต่กิจกรรมเหล่านี้สามารถปรับให้เป็นแบบสื่อสารได้
 - 2.2 กิจกรรมชนิดสื่อสารได้ (Communicative activities) จะมีการจัดนักเรียนให้ทำงานเป็นคู่ เป็นกลุ่มย่อย ทั้งชั้น หรือทำงานนอกชั้นเรียน เพื่อเป็นการแลกเปลี่ยนข้อมูล แก้ปัญหา สัมภาษณ์ ระดมพลังสมอง หรืออื่น ๆ จากนั้นจะใช้คำถามเพื่อหาคำตอบ หรือการทำนายแล้วจึงอ่านบทเรียนแล้วจะต้องติดตามดูผลด้วยการตอบคำถามและการทำนาย นั้นให้ผลถูกต้องเหมาะสมเพียงไร

ข้อสำคัญของการจัดการเรียนการสอนอ่านภาษาอังกฤษโดยเน้นทฤษฎีแห่งความรู้พื้นฐานและประสบการณ์เดิมก็คือครูผู้สอนจะต้องมีหน้าที่พิจารณาว่าอะไรจะช่วยหรือขัดขวางพัฒนาการการอ่านเพื่อความเข้าใจและการเรียนรู้ของนักเรียน ดังนั้นครูผู้สอนจึงควรคำนึงถึงสิ่งต่าง ๆ ต่อไปนี้

1. ครูต้องดูให้แน่ใจว่านักเรียนมีความรู้พื้นฐานที่เหมาะสมที่จะเข้าใจบทเรียนแล้วหรือยัง ถ้านักเรียนมีความรู้พื้นฐานที่เกี่ยวข้อง ครูจะต้องกระตุ้นให้นักเรียนนำความรู้ของตนเองออกมาใช้ หากนักเรียนมีความรู้พื้นฐานน้อยหรือไม่มีเลย ครูก็ไม่ควรจะนำบทเรียนนั้นมาใช้เรียน

2. ครูมีหน้าที่ช่วยสร้างความรู้พื้นฐานที่เหมาะสมให้กับนักเรียนในช่วงระยะเวลา ระหว่างการสร้างความรู้พื้นฐานและประสบการณ์เดิมก่อนการอ่านโดยการใช้กิจกรรมช่วย
3. ครูต้องมั่นใจว่านักเรียนได้อ่านบทเรียนที่เหมาะสมกับระดับ
4. ครูต้องมั่นใจว่านักเรียนเข้าใจว่าจุดประสงค์ของการอ่านคือการได้รู้ความหมายและสิ่งที่นักเรียนเคยรู้มาแล้วจะช่วยให้นักเรียนได้เข้าใจบทเรียนได้มากขึ้น

กิจกรรมที่ช่วยประสานความรู้พื้นฐานและประสบการณ์เดิมกับความรู้และประสบการณ์ใหม่

กิจกรรมที่ช่วยสร้างความรู้พื้นฐานและประสบการณ์เดิมนั้นมีที่สำคัญ ๆ คือ

1. การใช้กิจกรรมนำก่อนการอ่าน

การใช้กิจกรรมนำก่อนการอ่านเรื่องนั้น เป็นที่นิยมปฏิบัติกัน และทำได้หลายวิธี เช่น

1.1 การใช้ภาพยนตร์ สไลด์ รูปภาพ และภาพยนตร์นิ่ง (Filmstrips) นำก่อนการอ่านเรื่อง เช่น ให้นักเรียนดูภาพตามลำดับที่ละภาพแล้วทายว่าเรื่องที่อ่านเป็นอย่างไร สำหรับนักเรียนชั้นเริ่มเรียนและชั้นปานกลางก็สามารถใช้การลำดับรูปภาพ (Picture cues) ของเรื่องก่อนการอ่าน

1.2 การใช้แบบฝึกหัดโคลซให้ให้นักเรียนได้อ่านและคิดเพื่อกระตุ้นเอาความรู้เดิมของตนออกมาผสมผสานกับความรู้ใหม่ซึ่งการใช้แบบฝึกหัดโคลซมาประกอบการอ่านนี้ ดาราวดี นิตยศรี (2517:41-43) จุรีย์ แสงแก้ว (2518:54-57) และศรีสกุล ด้านยุทธศิลป์ (2529:101-109) ทำการวิจัยพบว่าแบบฝึกหัดโคลซช่วยเพิ่มความเข้าใจในการอ่าน

1.3 การให้นักเรียนฟังคำบรรยายสรุปเรื่องอย่างสั้น ๆ พร้อมตัวอย่างหรือการให้ฟังเรื่องย่อ (Preview) ของเนื้อหาโดยให้นักเรียนรู้โน้ตค้นและความรู้ทั่วไปเกี่ยวกับเรื่องนั้นก่อนการอ่านดังที่ สุรีย์พร ลากเวที (2523:50-57) ได้ทำการวิจัยพบว่า

เรื่องย่อช่วยให้มีความคงทนในด้านความเข้าใจในการอ่านสูง

1.4 การแสดงบทบาทสมมติ (Role play) ในเรื่องที่มีความสัมพันธ์กับเรื่องที่จะอ่าน แล้วให้นักเรียนคิดคำถามแล้วทำนายเรื่อง ซึ่ง บงกช สืบพันธ์ (2529:70-77) ทำการวิจัยไว้พบว่านักเรียนที่เรียนภาษาอังกฤษโดยใช้กิจกรรมการแสดงบทบาทสมมติช่วยให้นักเรียนสนใจการเรียนการอ่านภาษาอังกฤษ

1.5 การให้นักเรียนฟังเรื่องที่อ่านจากภาษาเขียน นักเรียนจะเข้าใจลักษณะโครงสร้างของภาษาเขียนและภาษาพูด เรื่องที่นำมาใช้อ่านออกเสียงมีหลายชนิด เช่น นิทาน เรื่องผจญภัย และตำนานต่าง ๆ ซึ่งอุมา จันทรเสน (2519:105-107) ได้ทำการวิจัยไว้แล้วพบว่า ความเข้าใจในการฟังและการอ่านมีความสัมพันธ์กันสูงมีการถ่ายทอดระหว่างความเข้าใจในการฟังและการอ่าน

1.6 การใช้การตัดต่อเรื่อง (Jigsaw puzzle) ให้นักเรียนต่อเรื่องให้สมบูรณ์

2. การอภิปรายคำศัพท์ยาก

การนำคำศัพท์ยากมาสอนก่อนการอ่านเรื่องนั้น เป็นวิธีที่ยอมรับและใช้กันมานาน ดังที่ วาโรณี ศรีสมพงษ์ (2516:35-37) ได้สรุปไว้ในงานวิจัยว่า การมีความรู้ในคำศัพท์สามารถทำนายผลสัมฤทธิ์ในการอ่าน และการสอนคำศัพท์ยากนั้นทำได้หลายวิธี เช่น

2.1 การอภิปรายคำศัพท์ยากหรือคำศัพท์ใหม่กับนักเรียน โดยให้ตัวอย่างประกอบเกี่ยวกับการใช้คำนั้น ๆ ในบริบทที่เป็นจริง

2.2 การจัดสร้างคำสำคัญ หรือให้มิมโนทัศน์สำคัญ เช่นการจัดระบบคำที่มีความหมายตรงกันข้าม คำที่มีความหมายเหมือนกัน นิยาม การถอดความ ความหมายอ้อมค้อมของคำนั้น ๆ โดยครูเขียนคำเหล่านั้นไว้บนกระดานโดยแยกกลุ่มประเภทของคำแล้วให้นักเรียนอภิปราย

2.3 การติดคำศัพท์ใหม่หรือมโนภาพใหม่บนภาระงาน โดยให้ตัวอย่างการใช้

ประกอบ

2.4 การให้รายการคำศัพท์ที่นักเรียนจะพบในบทเรียนแล้วให้นักเรียนอ่านในใจ แล้วอ่านออกเสียงทีละตัวรวมทั้งคำจำกัดความที่ให้ไว้

3. การอ่านเรื่องที่สัมพันธ์กับเรื่องที่จะอ่าน

ซูแซน ซาลิมเบเน (Suzanne Salimbene 1986:121) กล่าวว่า "การซ้ำทางความคิด (Redundent ideas) จะช่วยให้เกิดความสัมพันธ์ของเรื่องขึ้นในใจของผู้อ่าน" ดังนั้นการที่ผู้อ่านได้อ่านเรื่องที่สัมพันธ์กันก่อนการอ่านเรื่องจริง จึงช่วยให้นักเรียนเข้าใจเรื่องราวได้ง่ายและเร็วขึ้น ซึ่งสอดคล้องกับผลการวิจัยของ ทอม ฮัดสัน (Thom Hudson 1982:1-29) ที่พบว่า การใช้การอ่านเรื่องที่สัมพันธ์กันก่อนการอ่านเรื่องจริงช่วยให้นักเรียนในระดับชั้นกลาง (Intermediate level) และระดับขั้นสูง (Advanced level) อ่านเรื่องได้เข้าใจดีและดีที่สุดตามลำดับ ซึ่งการสอนอ่านภาษาอังกฤษโดยใช้วิธีการอ่านเรื่องที่สัมพันธ์กับเรื่องที่จะอ่านนั้นสามารถทำได้หลายวิธีเช่น

3.1 การใช้เทคนิคการอ่านเรื่องในวงแคบ (Narrow reading) โดยให้นักเรียนอ่านเรื่องหัวเรื่องเดียวกัน หรือจากผู้แต่งคนเดียวกัน นักเรียนจะเข้าใจง่ายขึ้นรวมทั้งเข้าใจภาษาและสไตล์การเขียนของผู้เขียนวิธีนี้จะทำให้เกิดการทบทวนความรู้ในใจ (Built-in review) คือยิ่งนักเรียนรู้มากในเรื่องนั้น ๆ ก็จะทำให้เกิดความสัมพันธ์กับเรื่องที่อ่านได้ง่าย สตีเฟน ดี แครเชน และเทรซี่ ดี เทอเรล (Stephen D. Krashen and Tracy D. Terrell 1983:137) ได้ให้ความเห็นว่าการอ่านเรื่องในวงแคบ (Narrow reading) และการอ่านเรื่องต่อเนื่องที่สัมพันธ์กัน (Extensive reading) หรืออ่านเรื่องจากหัวเรื่องที่สัมพันธ์กัน (Related topics) ที่เน้นที่หัวเรื่องเดียวกัน หรือจากผู้แต่งคนเดียวกัน จะเป็นประโยชน์กับผู้อ่านที่จะได้พบคำ โครงสร้างไวยากรณ์ และเนื้อหาที่คล้ายกันซ้ำๆ กัน วิธีนี้ผู้อ่านจะได้เข้าใจรวดเร็วและสะดวกและยังช่วยให้นักเรียนรู้จักขยายวิธีทางการอ่านให้กว้างออกไปอีกด้วย

3.2 การให้อ่านเรื่องที่เกี่ยวข้องกับท้องถิ่น (Local settings) เช่นใช้หนังสือพิมพ์ท้องถิ่น แผ่นพับ (Pamphlets and brochures) และสมุดคู่มือเล็ก ๆ (Booklets) ที่เกี่ยวข้องกับสิ่งที่น่าสนใจในท้องถิ่นที่เกี่ยวข้องสัมพันธ์กับเรื่องที่จะอ่าน ซึ่งแพทริเซีย แอล คาร์เรล (Patricia L. Carrell 1982:183-190) ได้ทำการวิจัยพบว่าความคุ้นเคย (Familiarity) ในเรื่องที่อ่านมีบทบาทสำคัญในการอ่านมาก และสอดคล้องกับงานวิจัยของ เฮเลน แอรอน (Helen Aron 1986:136-140) ที่พบว่า การอ่านเรื่องที่คุ้นเคย ทำให้นักเรียนสามารถกระตุ้นความรู้พื้นฐานและประสบการณ์เดิมได้ดีกว่าการอ่านเรื่องที่ไม่คุ้นเคย

3.3 การใช้วิธีช่วยให้เด็กเกิดความเข้าใจในการอ่านทางอ้อมคือให้เด็กนักเรียนเลือกหนังสือที่มีความสัมพันธ์เกี่ยวข้องกับเรื่องที่เรียนมาอ่านเอง

3.4 การใช้การเปรียบเทียบ (Comparison) อุปมา (Analogy) เพื่อสร้างความสัมพันธ์เชื่อมโยงกับความคิดรวบยอดของเรื่องที่จะอ่าน

นอกจากกิจกรรมสำคัญ ๆ ดังที่ได้กล่าวแล้วข้างต้น ยังมีกิจกรรม อื่นหลายอย่างที่สามารถช่วยประสานระหว่างความรู้และประสบการณ์เดิมกับความรู้และประสบการณ์ใหม่ เช่น

1. การสอนและอธิบายหัวข้อเรื่อง (Topic) ในหนังสือบทเรียนก่อนการอ่าน
2. ให้อ่านหัวข้อเรื่องและอนุเจต (Paragraph) แรก แล้วให้นักเรียนสร้างคำถามเกี่ยวกับเรื่องที่อ่านนั้น
3. การใช้คำถามประปรายระหว่างการอ่าน
4. การสอนอย่างละเอียดจนถึงแก่นคือสอนจากคำไปสู่วลี ประโยค อนุเจต ในคราวเดียวกัน
5. การให้นักเรียนทำนายว่าเรื่องที่กำลังเริ่มอ่านจะกล่าวถึงอะไรต่อไปในหน้านั้น ๆ
6. การใช้คำถามถามเกี่ยวกับเนื้อเรื่องก่อนการอ่าน การใช้คำถามก่อนการอ่าน จะช่วยให้เกิดการเรียนรู้ได้ดี นักเรียนจะจำคำตอบได้นาน ซึ่งผิดกับการใช้คำถามหลังการ

อ่านเพื่อการเก็บใจความสำคัญและข้อมูลที่เกี่ยวข้อง

7. ครูแนะนำให้นักเรียนสร้างคำถาม ถามตนเองขณะอ่านโดยใช้คำถามตามระดับความยากง่ายของ ความคิดเกี่ยวกับเนื้อเรื่อง

8. การบอกให้นักเรียนรู้ตัวก่อนว่านักเรียนจะอ่านไปเพื่ออะไร เช่นอ่านไปเพื่อหาใจความสำคัญของเรื่องหรือจับข้อเท็จจริงที่สำคัญหรือรายละเอียดทั่ว ๆ ไป และรู้ว่าจะต้องอ่านเพื่อให้อธิบายข้อมูลที่ไม่มีในบทเรียนแต่ให้อ้างอิงข้อสรุปได้

9. การให้นักเรียนอ่านเรื่องหนึ่งครั้งแล้ว เขียนทุกสิ่งทุกอย่างที่จำได้เป็นภาษาอังกฤษ (Recall protocol procedure) เป็นการตรวจสอบความรู้และประสบการณ์เดิมของนักเรียนกับความรู้นี้ใหม่จากบทเรียน

10. การใช้ทักษะการถามคำถามที่เกี่ยวกับความรู้ทั่วไปของเนื้อหาที่ไม่ใช่คำถามเฉพาะเจาะจงเพื่อช่วยให้นักเรียนได้พยายามนำความรู้และประสบการณ์เดิมของตนมาประสานกับความรู้นี้ใหม่ ตัวอย่างเช่น

คำถามทั่วไป

คำถามเฉพาะ

- | | |
|-----------------------------------|-----------------------------------|
| 1. What is the leading character? | 1. Is this story going to be more |
| 2. What is the leading character | about the officer or the barber? |
| trying to accomplish? | 2. Will the barber kill the offi- |
| | cer with the razor? |

11. ถ้าต้องการให้นักเรียนให้ความสนใจกับรายละเอียดของบทเรียนมาก ๆ ควรใช้การให้อ่านคำสั่ง ทำตามขั้นตอน เช่น วิธีการทำสิ่งของชนิดหนึ่ง การเดินทางจากที่หนึ่งไปอีกที่หนึ่งหรือเล่นเกม

งานวิจัยที่เกี่ยวข้อง

งานวิจัยที่เกี่ยวข้องในประเทศไทย

จากการศึกษางานวิจัยที่เกี่ยวข้องกับการอ่านภาษาอังกฤษพบว่า ยังไม่มีการวิจัยที่เกี่ยวกับการใช้กิจกรรมนำ การอภิปรายศัพท์ และการอ่านเรื่องที่สัมพันธ์กับเรื่องที่จะอ่านโดยตรง แต่มีงานวิจัยที่เกี่ยวกับการเรียนการสอนอ่าน ดังนี้คือ งานวิจัยที่เกี่ยวกับการทดลองเพื่อเปรียบเทียบผลสัมฤทธิ์ในการอ่านภาษาอังกฤษ งานวิจัยที่เกี่ยวกับความสัมพันธ์ระหว่างความสามารถในการอ่านภาษาอังกฤษกับตัวแปรอื่น ๆ และงานวิจัยที่เกี่ยวกับการวัดความสามารถในการอ่านภาษาอังกฤษ ซึ่งสรุปงานวิจัยดังกล่าวได้ดังนี้

งานวิจัยที่เกี่ยวกับการทดลองเพื่อเปรียบเทียบผลสัมฤทธิ์ในการอ่านภาษาอังกฤษ

ปีทมา เทพอัศวพงษ์ (2516:83-85) ได้ทำการวิจัยเพื่อเปรียบเทียบสัมฤทธิ์ผลในการเรียนวิชาอ่านเอาเรื่องภาษาอังกฤษด้วยวิธีการกระบวนกรกลุ่มกับวิธีแปล ทดลองใช้กับนักเรียนในระดับชั้นมัธยมศึกษาปีที่ 2 โรงเรียนสุววรรณารามวิทยาคม จำนวน 2 กลุ่ม ๆ ละ 30 คน เป็นเวลา 4 สัปดาห์ จากการวิเคราะห์ทางสถิติพบว่าความแตกต่างของสัมฤทธิ์ผลในการเรียนระหว่างนักเรียนทั้ง 2 กลุ่มไม่มีนัยสำคัญ แต่ผลจากการศึกษาทัศนคติปรากฏว่านักเรียนในกลุ่มทดลอง ร้อยละ 86.66 ชอบการเรียนรู้โดยใช้วิธี กระบวนกรกลุ่ม นักเรียนร้อยละ 13.33 ไม่ชอบการเรียนรู้ด้วยวิธีกระบวนกรกลุ่ม

ดาราวดี นิตยศรี (2517:41-43) ได้ทำการวิจัยเพื่อศึกษาการตัดคำต่างกัน 5 ตำแหน่ง ของแบบทดสอบโคลซ คือ ตัดทุกคำที่ 5 ตัดทุกคำที่ 6 ตัดทุกคำที่ 7 ตัดทุกคำที่ 8 และตัดทุกคำที่ 9 จะมีผลต่อคะแนนความเข้าใจในการอ่านภาษาอังกฤษของนักศึกษาระดับประกาศนียบัตรวิชาการศึกษาปีที่ 2 หรือไม่ โดยทำการทดสอบกับนักศึกษาวิทยาลัยครูนครปฐม จำนวน 92 คน ผลการวิเคราะห์ทางสถิติปรากฏว่า นักศึกษากลุ่มตัวอย่างทั้งหมด นักศึกษากลุ่มสูง และนักศึกษากลุ่มต่ำสามารถทำคะแนนของแบบทดสอบ โคลซที่ตัดทุกคำที่ 8 ได้สูงสุด และทำคะแนนของแบบทดสอบ โคลซที่ตัดที่คำที่ 6 ได้ต่ำสุด

จุรีย์ แสงแก้ว (2518:54-57) ได้ทดลองใช้แบบฝึกหัดชนิด โคลซ เพื่อฝึกความเข้าใจในการอ่านสำหรับนักศึกษาวิทยาลัยครูปีที่สอง โดยผู้วิจัยได้สร้างแบบฝึกหัดภาษาอังกฤษชนิด โคลซ เพื่อฝึกความเข้าใจในการอ่าน 15 ชุด และสร้างแบบทดสอบความเข้าใจในการอ่านแบบเลือกตอบจากข้อความที่อยู่ในระดับเดียวกัน 1 ชุด สำหรับทดสอบก่อนและหลังการใช้แบบฝึกหัดชนิด โคลซ ผู้วิจัยได้ทำการทดลองกับนักศึกษาวิทยาลัยครูนครปฐม จำนวน 97 คน แบ่งเป็น 2 กลุ่ม กลุ่มหนึ่งได้รับการทดลองด้วยการใช้แบบฝึกหัดชนิด โคลซ อีกกลุ่มหนึ่งไม่ได้รับการทดลองใด ๆ ผลการวิจัยปรากฏว่าคะแนนความเข้าใจในการอ่านของกลุ่มทดลองสูงขึ้นอย่างมีนัยสำคัญที่ระดับ .05 แสดงว่าแบบฝึกหัดชนิด โคลซสามารถเพิ่มคะแนนความเข้าใจในการอ่านของตัวอย่างประชากรในกลุ่มทดลองได้

สุรีย์พร ลากเวที (2523:50-57) ได้ทำการวิจัยเพื่อเปรียบเทียบผลของความเข้าใจในการอ่านบทความภาษาอังกฤษระหว่างการให้สิ่งช่วยสร้างความคิดรวบยอดก่อนการอ่าน 4 ชนิด คือ เรื่องย่อ โครงเรื่อง คำถามถูกผิด และคำถามอัตนัย เครื่องมือที่ใช้คือ บทความ 4 เรื่อง พร้อมด้วยสิ่งช่วยสร้างความคิดรวบยอดก่อนการอ่าน 4 ชนิด และแบบทดสอบวัดความเข้าใจในการอ่านเรื่องละฉบับ โดยทดลองกับนักศึกษาระดับประกาศนียบัตรวิชาชีพชั้นสูง วิทยาลัยครูอุตรดิตถ์ จำนวน 160 คน ผลการวิจัยปรากฏว่า ความเข้าใจในการอ่านของนักศึกษาที่ได้รับสิ่งช่วยสร้างความคิดรวบยอดก่อนการอ่าน 4 ชนิด ต่างกันอย่างมีนัยสำคัญทางสถิติที่ระดับ .01

และเรื่องย่อช่วยให้มีความคงทนในด้านความเข้าใจในการอ่านสูงกว่า คำถามถูกผิด โครงเรื่องและคำถามอัตนัย อย่างมีนัยสำคัญ

เขาวลักษณ์ ฅ เชียงใหม่ (2524:117-121) ได้เปรียบเทียบความเข้าใจของนักศึกษาปีที่ 1 มหาวิทยาลัยเชียงใหม่ ในการอ่านข้อความภาษาอังกฤษที่ใช้ประโยคซับซ้อนชนิด nominalization, relative clause, passive voice และ grammatical deletion ซึ่งเกิดจากการปริวรรต 4 ชนิด ในประโยคภาษาอังกฤษกับข้อความที่มีใจความเดียวกันซึ่งไม่ใช่ประโยคซับซ้อนเหล่านี้ โดยตัวอย่างประชากรที่ใช้ในการวิจัยเป็นนักศึกษาชายหญิงที่สุ่มมาจากนักศึกษาปีที่ 1 มหาวิทยาลัยเชียงใหม่ ปีการศึกษา 2522 จำนวน 98 คน ผลการวิจัยสรุปได้ว่าคะแนนความเข้าใจในการอ่านข้อความที่ใช้ประโยคซับซ้อนและข้อความที่ลดความซับซ้อนของนักศึกษากลุ่มสูงและนักศึกษากลุ่มต่ำแตกต่างกันอย่างมีนัยสำคัญที่ระดับ .05

ฉลวย ชานาวิก (2524:42-50) ได้เปรียบเทียบความเข้าใจในการอ่านข้อความภาษาอังกฤษที่ไม่มีกรณำเรื่องกับการอ่านข้อความภาษาอังกฤษที่มีการนำเรื่อง 3 แบบ คือ การนำเรื่องด้วยบทสรุปเป็นภาษาไทย การนำเรื่องด้วยบทสรุปภาษาอังกฤษ และการนำเรื่องด้วยคำถามที่ต้องการคำตอบแบบบรรยายและเพื่อเปรียบเทียบความเข้าใจในการอ่านข้อความภาษาอังกฤษที่มีการนำเรื่องที่แตกต่างกันสามแบบ กลุ่มตัวอย่างที่ใช้ในการศึกษาคั้งนี้ เป็นนักเรียนชั้นมัธยมศึกษาปีที่ 3 (ม.3) ที่กำลังเรียนวิชาทักษะอ่าน 2 (อ 052) ในปีการศึกษา 2523 ที่โรงเรียนศรีวิชัยวิทยา อำเภอเมืองนครปฐม จังหวัดนครปฐม จำนวน 124 คน แบ่งเป็นกลุ่มควบคุม 1 กลุ่ม กลุ่มทดลอง 3 กลุ่ม กลุ่มละ 31 คน การแบ่งกลุ่มตัวอย่างใช้วิธีสุ่มอย่างง่าย การวิเคราะห์ข้อมูลใช้ t-test, F-test

ผลการศึกษาพบว่า การอ่านข้อความภาษาอังกฤษโดยมีการนำเรื่องด้วยบทสรุปเป็นภาษาไทย บทสรุปภาษาอังกฤษ และบทสรุปที่เป็นคำถามต้องการคำตอบแบบบรรยายกับการอ่านที่ไม่มีกรณำเรื่องไม่ทำให้ความเข้าใจในเรื่องการอ่านของนักเรียนแตกต่างกันและการอ่านข้อ

ความภาษาอังกฤษโดยไม่มี การนำเรื่องและมีการนำเรื่องมีผลต่อความเข้าใจในการอ่านคล้ายคลึงกัน

ใหญ่สุข กุ้ตระกูล (2527:39-40) ได้ทำการวิจัยเพื่อเปรียบเทียบสัมฤทธิ์ผลในการอ่านเพื่อความเข้าใจภาษาอังกฤษของนักเรียนชั้นมัธยมศึกษาปีที่ 5 จำนวน 72 คน โดยแบ่งออกเป็นกลุ่มทดลอง 36 คนและกลุ่มควบคุม 36 คน โดยกลุ่มทดลองใช้วิธีให้เพื่อนช่วยสอนและกลุ่มควบคุมใช้วิธีให้เรียนด้วยตนเอง เวลาที่ใช้ในการสอนรวม 6 สัปดาห์ สัปดาห์ละ 2 คาบ เมื่อสอนเสร็จได้ทำการทดสอบตัวอย่างประชากรทั้ง 2 กลุ่ม ซึ่งผลการวิจัยสรุปได้ว่านักเรียนที่เรียนโดยวิธีให้เพื่อนช่วยสอนมีสัมฤทธิ์ผลในการอ่านเพื่อความเข้าใจภาษาอังกฤษสูงกว่ากลุ่มที่เรียนด้วยตนเอง

สุพร อุทราพันธ์ (2527:46-51) ได้เปรียบเทียบผลสัมฤทธิ์ทางการเรียนวิชาภาษาอังกฤษทักษะการอ่านของนักเรียนชั้นมัธยมศึกษาปีที่ 3 ที่ได้รับการสอนโดยใช้บทเรียนสื่อประสมกับการสอนโดยวิธีครูเป็นศูนย์กลาง กลุ่มตัวอย่างที่ใช้ในการทดลอง คือ นักเรียนมัธยมศึกษาปีที่ 3 โรงเรียนจักรคำคณาทร อำเภอเมือง จังหวัดลำพูน จำนวน 60 คน แบ่งเป็นกลุ่มทดลอง 30 คน และกลุ่มควบคุม 30 คน ได้ทดลองในภาคเรียนที่ 2 ปีการศึกษา 2526 ก่อนทดลองมีการสอบวัดผลสัมฤทธิ์ในการเรียนวิชาภาษาอังกฤษทักษะการอ่าน นักเรียนในกลุ่มทดลองได้รับการสอนโดยใช้บทเรียนสื่อประสมส่วนนักเรียนในกลุ่มควบคุมได้รับการสอนโดยวิธีครูเป็นศูนย์กลาง ใช้เวลาในการทดลองเท่ากัน ทั้งสองกลุ่ม คือ สัปดาห์ละ 2 คาบ คาบละ 50 นาที รวม 12 คาบ เมื่อสิ้นสุดการทดลองแล้วได้สอบวัดผลสัมฤทธิ์ทางการเรียนวิชาภาษาอังกฤษทักษะการอ่านอีกครั้งหนึ่งด้วยแบบทดสอบฉบับเดิมนำคะแนนที่ได้จากการสอบวัดทั้งสองครั้งมาหาค่าเฉลี่ยของคะแนนที่เพิ่มขึ้น และใช้ค่าสถิติที่ (t-test) เพื่อเปรียบเทียบความแตกต่างของผลสัมฤทธิ์ในการเรียนวิชาภาษาอังกฤษ ทักษะการอ่านระหว่างกลุ่มทดลองและกลุ่มควบคุมผลการวิเคราะห์ข้อมูลปรากฏว่า นักเรียนในกลุ่มทดลองและกลุ่มควบคุม มีผลสัมฤทธิ์ทางการเรียนแตกต่างกันอย่างไม่มีนัยสำคัญทางสถิติ

กรรมิกา ทองทา (2528:60-68) ได้เปรียบเทียบความเข้าใจในการอ่านภาษาอังกฤษของนักเรียนชั้นมัธยมศึกษาปีที่ 3 ที่เรียนการอ่านด้วยวิธีการอาร์ เอส เอ็ม และวิธีการโคลซ เปรียบเทียบความเข้าใจในการอ่านระหว่างนักเรียนชายและหญิง และเปรียบเทียบความเข้าใจในการอ่านและเจตคติต่อการอ่านภาษาอังกฤษ ของนักเรียนที่มีระดับความสามารถในการอ่าน สูง ปานกลาง ต่ำ ที่เรียนการอ่านด้วยวิธีอาร์ เอส เอ็ม และวิธีการโคลซ กลุ่มตัวอย่างที่ใช้ในการวิจัย ได้แก่ นักเรียนชั้นมัธยมศึกษาปีที่ 3 ปีการศึกษา 2528 โรงเรียนวิไลเกียรติอุปถัมภ์ จังหวัดแพร่ จำนวน 84 คน ได้มาด้วยวิธีการสุ่มแบบแบ่งชั้นตามระดับความสามารถในการอ่าน โดยกลุ่มทดลองเรียนการอ่านด้วยวิธีการอาร์ เอส เอ็ม และกลุ่มควบคุมเรียนด้วยวิธีการโคลซ หลังจากเสร็จสิ้นการทดลอง ให้นักเรียนทำแบบทดสอบวัดความเข้าใจในการอ่าน และแบบสอบถามเจตคติต่อการอ่านภาษาอังกฤษ แล้วนำคะแนนที่ได้มาวิเคราะห์ความแปรปรวนแบบสองทาง ผลของการวิจัยพบว่า นักเรียนที่เรียนการอ่านด้วยวิธีการอาร์ เอส เอ็ม และวิธีการโคลซ มีความเข้าใจในการอ่านภาษาอังกฤษแตกต่างกันอย่างไม่มีนัยสำคัญทางสถิติ รวมทั้งไม่พบความแตกต่างในด้านความเข้าใจในการอ่านระหว่างเพศชายและหญิง

อมรา รัชมณี (2529:72-79) ได้เปรียบเทียบความสามารถในการอ่านภาษาอังกฤษ เจตคติ และความคงทนในการเรียนการอ่านภาษาอังกฤษ ของนักเรียนชั้นมัธยมศึกษาปีที่ 4 ที่ได้รับการสอนโดยวิธีวิเคราะห์ความสัมพันธ์ระหว่างประโยคกับการสอนโดยใช้คู่มือครู กลุ่มตัวอย่างเป็นนักเรียนชั้นมัธยมศึกษาปีที่ 4 โปรแกรมวิทยาศาสตร์ โรงเรียนสายน้ำผึ้ง จำนวน 91 คน ผลการศึกษาค้นคว้าปรากฏว่า

1. ความสามารถในการอ่านภาษาอังกฤษ ของนักเรียนที่ได้รับการสอนโดยวิธีวิเคราะห์ความสัมพันธ์ระหว่างประโยคกับการสอน โดยใช้คู่มือครูแตกต่างกันอย่างมีนัยสำคัญทางสถิติที่ระดับ .01



2. เจตคติต่อการอ่านภาษาอังกฤษของนักเรียนที่ได้รับการสอนโดยวิธีวิเคราะห์ ความสัมพันธ์ระหว่างประโยชน์กับการสอนโดยใช้คู่มือแตกต่างกันอย่างมีนัยสำคัญทางสถิติที่ระดับ .01

3. ความคงทนในการเรียนการอ่านภาษาอังกฤษของนักเรียนที่ได้รับการสอนโดยวิธีวิเคราะห์ความสัมพันธ์ระหว่างประโยชน์กับการสอนโดยใช้คู่มือครูแตกต่างกันอย่างมีนัยสำคัญทางสถิติที่ระดับ .01

สุภาพ บุตรสีห์ (2529:72-89) ได้เปรียบเทียบผลสัมฤทธิ์ในการอ่านภาษาอังกฤษ และทัศนคติต่อการอ่านภาษาอังกฤษระหว่างนักเรียนที่เรียนการอ่านด้วยการใช้ TLS, SQ3R และวิธีสอนตามคู่มือครูจากกลุ่มที่มีระดับความสามารถในการอ่านภาษาอังกฤษสูง ปานกลาง และต่ำ และเพื่อเปรียบเทียบผลสัมฤทธิ์ในการอ่านภาษาอังกฤษและทัศนคติต่อการอ่านภาษาอังกฤษของนักเรียนภายในกลุ่มตัวอย่างแต่ละกลุ่ม ระหว่างก่อนการทดลองและหลังการทดลอง กลุ่มตัวอย่างได้แก่ นักเรียนชั้นมัธยมศึกษาปีที่ 5 ปีการศึกษา 2528 โรงเรียนปทุมเทพวิทยาคาร จังหวัดหนองคาย จำนวน 90 คน ซึ่งได้มาจากการสุ่มแบบแบ่งเป็นชั้นตามระดับความสามารถในการอ่านภาษาอังกฤษ แบ่งกลุ่มตัวอย่างออกเป็นกลุ่มทดลอง 2 กลุ่ม กลุ่มควบคุม 1 กลุ่ม และกลุ่มทดลองที่ 1 เรียนการอ่านภาษาอังกฤษด้วยการใช้ TLS กลุ่มทดลองที่ 2 เรียนการอ่านภาษาอังกฤษด้วยการใช้ SQ3R และกลุ่มควบคุมเรียนการอ่านภาษาอังกฤษด้วยวิธีสอนตามคู่มือครู ก่อนการทดลองและหลังการทดลองให้นักเรียนทำแบบทดสอบวัดผลสัมฤทธิ์ในการอ่านภาษาอังกฤษและทัศนคติต่อการอ่านภาษาอังกฤษ แล้วนำคะแนนที่ได้จากการทดสอบมาวิเคราะห์โดยใช้การวิเคราะห์ความแปรปรวนแบบมี 2 ตัวประกอบ และ t-test ผลการวิจัยพบว่า

1. ผลสัมฤทธิ์ในการอ่านภาษาอังกฤษของนักเรียนทั้ง 3 กลุ่มแตกต่างกันอย่างมีนัยสำคัญทางสถิติที่ระดับ .05 โดยกลุ่มที่เรียนด้วยการใช้ TLS มีผลสัมฤทธิ์ในการอ่านภาษาอังกฤษสูงกว่ากลุ่ม SQ3R และวิธีสอนตามคู่มือครูอย่างมีนัยสำคัญทางสถิติที่ระดับ .05 ส่วนกลุ่มที่

เรียนด้วยวิธีสอนตามคู่มือครูมีผลสัมฤทธิ์ในการอ่านภาษาอังกฤษสูงกว่ากลุ่ม SQ3R อย่างไม่มีนัยสำคัญทางสถิติ

2. ทศนคติต่อการอ่านภาษาอังกฤษของนักเรียนทั้ง 3 กลุ่มแตกต่างกันอย่างไม่มีนัยสำคัญทางสถิติ

สายสมร จินันทุยา (2529:47-53) ได้เปรียบเทียบความเข้าใจในการอ่านภาษาอังกฤษของนักเรียนที่เรียนการอ่าน โดยใช้แบบฝึกหัดแบบโคลชกับแบบฝึกหัดแบบปกติ กลุ่มตัวอย่างได้แก่ นักเรียนชั้นมัธยมศึกษาปีที่ 4 โรงเรียนตรอนตรีสินธุ์ จังหวัดอุดรดิตถ์ จำนวน 60 คน ได้มาโดยวิธีสุ่มอย่างง่าย แล้วแบ่งเป็นกลุ่มทดลองและกลุ่มควบคุม กลุ่มละ 30 คน กลุ่มทดลองเรียนการอ่านโดยใช้แบบฝึกหัดแบบโคลช กลุ่มควบคุมเรียนการอ่านโดยใช้แบบฝึกหัดแบบปกติใช้เวลาเรียนกลุ่มละ 12 คาบ หลังจากเรียนจบเนื้อหาที่ทำการทดลองแล้ว ให้นักเรียนทำแบบทดสอบวัดความเข้าใจในการอ่านภาษาอังกฤษ นำคะแนนที่ได้มาวิเคราะห์หาค่าความแตกต่างของคะแนนเฉลี่ยด้วยวิธี t -test ผลการวิจัยปรากฏว่า ความเข้าใจในการอ่านภาษาอังกฤษของนักเรียนที่เรียนการอ่านโดยใช้แบบฝึกหัดแบบโคลช และแบบฝึกหัดแบบปกติ แตกต่างกันอย่างไม่มีนัยสำคัญทางสถิติ

อุษา น้อยทิม (2529:93-102) ได้เปรียบเทียบผลสัมฤทธิ์ทางการอ่านวิชาภาษาอังกฤษ และศึกษาบุคลิกภาพเก็บตัวและแสดงตัวของนักเรียนที่เรียนการอ่านโดยใช้กิจกรรมคู่กับกิจกรรมตามปกติ รวมทั้งศึกษาปฏิสัมพันธ์ของวิธีสอนกับบุคลิกภาพด้วย กลุ่มตัวอย่างเป็น นักเรียนชั้นมัธยมศึกษาปีที่ 3 ของโรงเรียนศรีวิชัยวิทยา อำเภอเมือง จังหวัดนครปฐม ภาคเรียนที่ 1 ปีการศึกษา 2529 จำนวน 2 ห้องเรียนซึ่งได้มาจากการนำแบบทดสอบวัดบุคลิกภาพเก็บตัว-แสดงตัว ไปสอบวัดกับนักเรียนกลุ่มประชากร จำนวน 4 ห้องเรียน เพื่อแบ่งออกเป็นสองกลุ่มตามลักษณะบุคลิกภาพแล้วทำการสุ่มแบบแบ่งพวกหรือแบ่งชั้น (Stratified Sampling) โดยสุ่มนักเรียนในแต่ละบุคลิกภาพให้มีทั้งแบบเก็บตัวและแสดงตัวอย่างละ 36 คน จากนั้นสุ่มแต่ละบุคคลที่มีบุคลิกภาพเก็บตัวแบ่งเป็นสองกลุ่ม ๆ ละ 18 คน และบุคคลที่มีบุคลิก

ภาพแสดงตัว แบ่งออกเป็นสองกลุ่ม ๆ ละ 18 คน เพื่อเข้ากลุ่มทดลองและควบคุม กลุ่มละ 36 คน โดยให้กลุ่มทดลองเรียนการอ่านโดยใช้กิจกรรมคู่ และกลุ่มควบคุมเรียนการอ่าน โดยใช้กิจกรรมตามปกติ ใช้เวลาในการสอน 6 สัปดาห์ สัปดาห์ละ 2 คาบ รวมเวลาที่ใช้ในการทดลองทั้งสิ้น 12 คาบ แล้วทำการทดสอบนักเรียนทั้งสองกลุ่มด้วยแบบทดสอบวัดผลสัมฤทธิ์ทางการอ่านวิชาภาษาอังกฤษ จากนั้นนำข้อมูลที่รวบรวมมาทำการเปรียบเทียบผลสัมฤทธิ์ทางการอ่านวิชาภาษาอังกฤษ อังกฤระหว่างกลุ่มทดลองและกลุ่มควบคุม และเปรียบเทียบผลสัมฤทธิ์ทางการอ่านของนักเรียนที่มีบุคลิกภาพเก็บตัวและแสดงตัว ทั้งกลุ่มทดลองและกลุ่มควบคุม รวมทั้งศึกษาปฏิสัมพันธ์ของวิธีสอนกับบุคลิกภาพ โดยใช้การวิเคราะห์ความแปรปรวนของคะแนน (ANOVA) ผลการวิจัยพบว่า

1. ผลสัมฤทธิ์ทางการอ่านวิชาภาษาอังกฤษของนักเรียนทั้งสองกลุ่มทดลองและกลุ่มควบคุม มีความแตกต่างกันอย่างมีนัยสำคัญทางสถิติที่ระดับ .05
2. นักเรียนที่มีบุคลิกภาพเก็บตัว และ แสดงตัวที่เรียนการอ่านโดยใช้กิจกรรมคู่กับนักเรียนที่เรียนการอ่านโดยใช้กิจกรรมตามปกติมีผลสัมฤทธิ์ทางการอ่านวิชาภาษาอังกฤษไม่แตกต่างกัน
3. ปฏิสัมพันธ์ของวิธีสอนกับบุคลิกภาพของนักเรียนทั้งสองกลุ่มไม่แตกต่างกัน

อารีย์ แวงชาญ (2529:82-100) ได้เปรียบเทียบความสามารถในการอ่านภาษาอังกฤษ แรงจูงใจในการเรียนภาษาอังกฤษ ความคงทนในการเรียนรู้ของนักเรียนชั้นมัธยมศึกษาปีที่ 4 ที่เรียนวิชาภาษาอังกฤษ โดยวิธีการสอน 3 แบบ คือ วิธีการสอนที่สอดแทรกวัฒนธรรม วิธีการสอนที่ให้เดาความหมายของคำศัพท์และสำนวนจากบริบทและวิธีการสอนตามคู่มือครูกลุ่มตัวอย่างเป็นนักเรียนชั้นมัธยมศึกษาปีที่ 4 ภาคเรียนที่ 1 ปีการศึกษา 2529 ของ โรงเรียนบางกะปิ อำเภอบางกะปิ กรุงเทพมหานคร ซึ่งเลือกมาแบบสุ่มอย่างง่าย จำนวน 129 คน แบ่งออกเป็น 3 กลุ่ม กลุ่มละ 45 คน 43 คน และ 41 คน ตามลำดับ แล้วสุ่มอย่างง่ายอีกครั้งหนึ่ง เพื่อกำหนดเป็นกลุ่มทดลองที่ 1 กลุ่มทดลองที่ 2 และกลุ่มควบคุม กลุ่มทดลองที่ 1 เรียนโดยวิธีการสอดแทรกวัฒนธรรม กลุ่มทดลองที่ 2 เรียนโดยวิธีการสอนที่ให้

เดาคำศัพท์และสำนวนจากปริบท และกลุ่มควบคุมเรียนโดยวิธีการสอนตามคู่มือครู ใช้เวลาเรียนในเวลาปกติที่โรงเรียนได้เปิดทำการสอน เป็นเวลา 6 สัปดาห์ สัปดาห์ละ 2 คาบ รวมเวลาที่ใช้ในภาคทดลองทั้งสิ้น กลุ่มละ 12 คาบ ผู้วิจัยได้ทำการทดสอบก่อนและหลังการทดลอง โดยใช้แบบทดสอบวัดความสามารถในการอ่านและแบบทดสอบวัดแรงจูงใจในการเรียนภาษาอังกฤษ ใช้แบบทดสอบวัดความสามารถในการอ่านภาษาอังกฤษ ใช้แบบทดสอบวัดความสามารถในการอ่านภาษาอังกฤษทดสอบความคงทนในการเรียนรู้ ภายหลังจากสอนเมื่อทั้งช่วงไป 2 สัปดาห์ จากนั้นนำข้อมูลที่รวบรวมมาทำการเปรียบเทียบความแตกต่าง โดยใช้ t-test แบบ test of dependent และการวิเคราะห์ความแปรปรวนร่วม (ANCOVA) ซึ่งนำคะแนนจากแบบทดสอบมาตรฐานวิชาภาษาอังกฤษมัธยมศึกษาตอนปลาย มาเป็นตัวแปรร่วม ผลการวิจัยพบว่า

1. ความสามารถในการอ่านภาษาอังกฤษ ของกลุ่มทดลองและกลุ่มควบคุมแตกต่างกันอย่างมีนัยสำคัญทางสถิติที่ระดับ .01 เมื่อเปรียบเทียบเป็นรายคู่แล้ว พบว่า กลุ่มทดลองที่ 1 มีความสามารถในการอ่านภาษาอังกฤษสูงกว่ากลุ่มทดลองที่ 2 และกลุ่มควบคุม อย่างมีนัยสำคัญทางสถิติที่ระดับ .01 และไม่พบความแตกต่างระหว่างกลุ่มทดลองที่ 2 และกลุ่มควบคุม

2. แรงจูงใจในการเรียนภาษาอังกฤษ ของกลุ่มทดลองและกลุ่มควบคุม แตกต่างกันอย่างไม่มีนัยสำคัญทางสถิติ

3. ความคงทนในการเรียนรู้ ของกลุ่มทดลอง และกลุ่มควบคุม แตกต่างกันอย่างมีนัยสำคัญทางสถิติที่ระดับ .01 เมื่อเปรียบเทียบเป็นรายคู่แล้ว พบว่า กลุ่มทดลองที่ 1 มีความคงทนในการเรียนรู้สูงกว่ากลุ่มทดลองที่ 2 และกลุ่มควบคุมอย่างมีนัยสำคัญทางสถิติที่ระดับ .01 และไม่พบความแตกต่างระหว่างกลุ่มทดลองที่ 2 และกลุ่มควบคุม

บงกช สืบพันธ์ (2529:70-77) ได้เปรียบเทียบผลสัมฤทธิ์ด้านความเข้าใจในการอ่านภาษาอังกฤษ ความสนใจในการเรียนการอ่านภาษาอังกฤษและศึกษาปฏิสัมพันธ์ของกิจกรรมในการสอนการอ่านกับบุคลิกภาพของนักเรียนชั้นมัธยมศึกษาปีที่ 4 ที่มีบุคลิกภาพเก็บตัว แสดงตัวที่เรียนการอ่านโดยใช้กิจกรรมการแสดงบทบาทสมมุติและเรียนโดยทำกิจกรรมตามคู่มือครู กลุ่ม

ตัวอย่างที่ใช้ในการวิจัย ได้แก่ นักเรียนชั้นมัธยมศึกษาปีที่ 4 ภาคเรียนที่ 1 ปีการศึกษา 2529 แผนการเรียนวิทยาศาสตร์ - คณิตศาสตร์ โรงเรียนเดชะปัตตยานุกูล อำเภอเมือง จังหวัดปัตตานี จำนวน 60 คน ได้มาโดยการใช้แบบทดสอบมาตรฐานวัดบุคลิกภาพ M.P.I. (Maudsley Personality Inventory) สุ่มผู้ที่มีบุคลิกภาพเก็บตัว - แสดงตัว เข้ากลุ่มทดลองและกลุ่มควบคุมอย่างละ 15 คน จะได้กลุ่มตัวอย่างกลุ่มละ 30 คน โดยกลุ่มทดลองเรียนการอ่านภาษาอังกฤษโดยใช้กิจกรรมการแสดงบทบาทสมมติและกลุ่มควบคุมเรียนการอ่านภาษาอังกฤษโดยทำกิจกรรมตามคู่มือครู หลังจากเสร็จสิ้นการทดลองให้นักเรียนทำแบบสอบถามผลสัมฤทธิ์ด้านความเข้าใจในการอ่านและแบบสอบถามวัดความสนใจในการเรียนการอ่านภาษาอังกฤษ แล้วนำคะแนนที่ได้มาวิเคราะห์ โดยวิธีการวิเคราะห์ความแปรปรวนสองทิศทางแบบ Several observations per cell โดยใช้สูตร Two-Way Anova ผลการวิจัยพบว่า นักเรียนที่มีบุคลิกภาพเก็บตัว - แสดงตัวที่เรียนการอ่านภาษาอังกฤษโดยใช้กิจกรรมการแสดงบทบาทสมมติกับการทำกิจกรรมตามคู่มือครู มีผลสัมฤทธิ์ด้านความเข้าใจในการอ่านภาษาอังกฤษแตกต่างกันอย่างมีนัยสำคัญทางสถิติที่ระดับ .01

รัชณี ศิริมาลา (2529:60-69) ได้เปรียบเทียบผลสัมฤทธิ์และแรงจูงใจในการอ่านภาษาอังกฤษของนักเรียนชั้นมัธยมศึกษาปีที่ 4 ที่เรียนโดยวิธีการสอนแบบชี้แนะ (Suggestopedia) กับวิธีสอนตามคู่มือครู กลุ่มตัวอย่างที่ใช้ในการทดลองครั้งนี้ได้แก่นักเรียนชั้นมัธยมศึกษาปีที่ 4 ที่เรียนในแผนการเรียนที่ 1 (วิทย์-คณิต) ภาคเรียนที่ 1 ปีการศึกษา 2529 ของโรงเรียนสารคามพิทยาคม อำเภอเมือง จังหวัดมหาสารคาม กลุ่มตัวอย่างนี้ได้มาโดยการสุ่มอย่างง่าย จำนวน 90 คน แบ่งออกเป็นกลุ่มทดลอง 45 คน และกลุ่มควบคุม 45 คน ดำเนินการทดลองโดยใช้แบบแผนการวิจัยแบบ Randomized Control Group Pretest - Posttest Design กลุ่มทดลองได้รับการสอนโดยวิธีการสอนแบบชี้แนะกลุ่มควบคุมได้รับการสอนตามคู่มือครู ใช้เวลาในการเรียนกลุ่มละ 12 คาบ คาบละ 50 นาที โดยใช้เนื้อหาในการทดลองเดียวกัน ผู้วิจัยได้ทำการทดสอบก่อนและหลังการทดลองกับนักเรียนทั้งสองกลุ่มด้วยแบบทดสอบวัดผลสัมฤทธิ์ในการอ่านภาษาอังกฤษ และแบบสอบถามวัดแรงจูงใจ

ในการอ่านภาษาอังกฤษ ซึ่งมีค่าความเชื่อมั่น .8912 และ 8631 ตามลำดับ สถิติที่ใช้ในการวิเคราะห์ข้อมูลคือ t-test ผลการทดลองพบว่า

1. นักเรียนที่เรียนโดยวิธีการสอนแบบชี้แนะและเรียนโดยวิธีการสอนตามคู่มือครูมีผลสัมฤทธิ์ในการอ่านภาษาอังกฤษแตกต่างกันอย่างมีนัยสำคัญทางสถิติที่ระดับ .01
2. นักเรียนที่เรียนโดยวิธีการสอนแบบชี้แนะและเรียนโดยวิธีการสอนตามคู่มือครูมีแรงจูงใจในการอ่านภาษาอังกฤษแตกต่างกันอย่างมีนัยสำคัญทางสถิติที่ระดับ .05

ศรีสกุล ด่านยุทธศิลป์ (2529:101-119) ได้เปรียบเทียบความเข้าใจในการอ่านภาษาอังกฤษ สมรรถภาพการอ่านเร็ว และเจตคติต่อการอ่านภาษาอังกฤษของนักเรียนชั้นมัธยมศึกษาปีที่ 3 โดยการสอนอ่าน 3 วิธี คือ วิธีการโคลซ วิธีการ SQ3R และวิธีการตามคู่มือครู กลุ่มตัวอย่างเป็นนักเรียนชั้นมัธยมศึกษาปีที่ 3 ภาคเรียนที่ 1 ปีการศึกษา 2529 ของโรงเรียนธรรมศาสตร์คลองหลวงวิทยาคม อำเภอคลองหลวง จังหวัดปทุมธานี ซึ่งเลือกมาแบบสุ่มอย่างง่าย จำนวน 120 คน แบ่งออกเป็น 3 กลุ่ม กลุ่มละ 40 คน แล้วสุ่มอย่างง่ายอีกครั้งหนึ่งเพื่อกำหนดเป็นกลุ่มทดลองที่ 1 กลุ่มทดลองที่ 2 และกลุ่มควบคุม กลุ่มทดลองที่ 1 เรียนการอ่านด้วยวิธีการโคลซ กลุ่มทดลองที่ 2 เรียนการอ่านด้วยวิธีการ SQ3R และกลุ่มควบคุมเรียนการอ่านด้วยวิธีการตามคู่มือครู ผู้วิจัยได้ทำการทดสอบทั้งก่อนและหลังการทดลอง โดยใช้แบบสอบถามวัดเจตคติต่อการอ่านภาษาอังกฤษ และแบบทดสอบวัดสมรรถภาพการอ่านเร็วด้านความเข้าใจในการอ่าน ภาษาอังกฤษ จากนั้นนำคะแนนที่ได้มาทำการเปรียบเทียบความแตกต่างโดยใช้ t-test และ ANOVA ผลการวิจัยพบว่า

1. ความเข้าใจในการอ่านภาษาอังกฤษ ระหว่างกลุ่มทดลองและกลุ่มควบคุม ภายหลังการทดลองแตกต่างกันอย่างมีนัยสำคัญทางสถิติที่ระดับ .01 เมื่อเปรียบเทียบเป็นรายคู่แล้วพบว่ากลุ่มที่เรียนการอ่านภาษาอังกฤษด้วยวิธีการโคลซ และวิธีการ SQ3R มีคะแนนความเข้าใจในการอ่านสูงกว่ากลุ่มที่เรียนด้วยวิธีการตามคู่มือครู อย่างมีนัยสำคัญทางสถิติที่ระดับ .01 แต่ไม่พบความแตกต่างระหว่างกลุ่มที่เรียนด้วยวิธีการโคลซ และวิธีการ SQ3R

2. สมรรถภาพการอ่านเร็ว ระหว่างกลุ่มทดลองและกลุ่มควบคุมภายหลังการทดลองแตกต่างกันอย่างมีนัยสำคัญทางสถิติที่ระดับ .01 เมื่อเปรียบเทียบเป็นรายคู่แล้วพบว่า กลุ่มที่เรียนการอ่านภาษาอังกฤษด้วยวิธีการโคลซ และวิธีการ SQ3R มีสมรรถภาพการอ่านเร็วสูงกว่ากลุ่มที่เรียนด้วยวิธีการตามคู่มือครู อย่างมีนัยสำคัญทางสถิติที่ระดับ .05 และ .01 ตามลำดับ แต่ไม่พบความแตกต่างกันระหว่างกลุ่มที่เรียนด้วยวิธีการโคลซ และวิธีการ SQ3R

3. เจตคติต่อการอ่านภาษาอังกฤษ ระหว่างกลุ่มทดลองและกลุ่มควบคุมภายหลังการทดลอง แตกต่างกันอย่างมีนัยสำคัญทางสถิติที่ระดับ .01 เมื่อเปรียบเทียบเป็นรายคู่แล้วพบว่า กลุ่มที่เรียนการอ่านภาษาอังกฤษด้วยวิธีการโคลซ และวิธีการ SQ3R มีเจตคติต่อการอ่านภาษาอังกฤษสูงกว่ากลุ่มที่เรียนด้วยวิธีการตามคู่มืออย่างมีนัยสำคัญทางสถิติที่ระดับ .01 และกลุ่มที่เรียนด้วยวิธี SQ3R มีเจตคติต่อการอ่านภาษาอังกฤษสูงกว่ากลุ่มที่เรียนด้วยวิธีการโคลซ อย่างมีนัยสำคัญทางสถิติที่ระดับ .05

งานวิจัยที่เกี่ยวกับความสัมพันธ์ระหว่างความสามารถในการอ่านภาษาอังกฤษกับตัวแปรอื่น ๆ

วารณี ศรีสมพงษ์ (2517:35-37) ได้ทำการวิจัยเพื่อศึกษาความสัมพันธ์ระหว่างความรู้ความเข้าใจ ไวยากรณ์และคำศัพท์กับความสามารถในการอ่านภาษาอังกฤษของนักเรียนชั้นมัธยมศึกษาปีที่ 3 จำนวน 480 คนในโรงเรียนรัฐบาล 6 แห่งในกรุงเทพมหานคร ว่ามีความสัมพันธ์กันหรือไม่เพียงใด เครื่องมือที่ใช้ในการวิจัย เป็นแบบทดสอบความรู้ความเข้าใจ ไวยากรณ์แบบทดสอบความรู้ความเข้าใจคำศัพท์ และแบบทดสอบความสามารถในการอ่านภาษาอังกฤษ เมื่อนำคะแนนจากการทดสอบมาวิเคราะห์ทางสถิติพบว่านักเรียนที่ได้ไวยากรณ์สูง ได้คะแนนการอ่านสูงด้วย นักเรียนที่ได้คำศัพท์สูงจะได้คะแนนการอ่านสูงและทั้งคะแนนไวยากรณ์และคะแนนคำศัพท์สามารถทำนายในการอ่านได้

สมศักดิ์ บุญสาทร (2519:52-54) ได้ทำการวิจัยเพื่อศึกษาความเข้าใจการใช้คำสันธาน มีความสัมพันธ์กับความเข้าใจในการอ่านภาษาอังกฤษ โดยทดสอบกับนักศึกษาระดับประกาศนียบัตรวิชาชีพการศึกษาระดับชั้นปีที่ 2 ในวิทยาลัยครูส่วนกลาง 4 แห่ง จำนวน 204 คน ผลการวิเคราะห์ทาง สถิติปรากฏว่า บทอ่านที่มีจำนวนคำสันธานมากกว่าบทอ่านที่มีจำนวนคำสันธานปานกลางหรือ ไม่มีคำสันธานเลย แต่บทอ่านที่มีจำนวนสันธานปานกลางกับบทอ่านที่ไม่มีคำสันธานเลย มีความยากง่ายไม่แตกต่างกัน

อุมา - จันทรเสน (2519:105-107) ได้ทำการทดลองเพื่อศึกษาการถ่ายทอดระหว่างความเข้าใจในการฟังและการอ่านภาษาอังกฤษ โดยทดลองให้นักเรียนอ่านเรื่อง 15 เรื่องที่วัดทักษะการฟัง และการอ่าน ทั้ง 2 ทักษะ วัดทักษะการฟังอย่างเดียว 5 เรื่อง แบ่งการทดลองเป็น 4 กลุ่ม กลุ่มที่ 1 ทดสอบการฟังก่อนการอ่าน กลุ่มที่ 2 ทดสอบการอ่านอย่างเดียว กลุ่มที่ 3 ให้อ่านก่อนฟัง กลุ่มที่ 4 ทดสอบฟังอย่างเดียว ผลการวิจัยสรุปว่า ค่าความสัมพันธ์ของคะแนนที่ได้จากการทดสอบของกลุ่มที่ 1 และกลุ่มที่ 3 อยู่ในระดับกลางถึงสูงมีนัยสำคัญที่ระดับ .01 แสดงว่าความเข้าใจในการฟังและการอ่านมีความสัมพันธ์กันสูง มีการถ่ายทอดระหว่างความเข้าใจในการฟังและการอ่าน

วัฒนา บาลโพธิ์ (2522: 79-81) ได้ศึกษาความสัมพันธ์ระหว่างความเข้าใจการใช้เครื่องหมายวรรคตอนตัวนำอนุประโยค และปริบท กับความสามารถในการอ่านเอาความในวิชาภาษาอังกฤษของนักศึกษาประกาศนียบัตรชั้นสูงในวิทยาลัยครูส่วนกลาง ผู้วิจัยได้สร้างแบบสอบ 2 ฉบับ ฉบับที่ 1 เป็นแบบสอบวัดความเข้าใจการใช้เครื่องหมายวรรคตอนตัวนำอนุประโยค และปริบท ฉบับที่ 2 เป็นแบบสอบวัดความสามารถในการอ่านเอาความ โดยทดสอบกับนักศึกษาวิทยาลัยครูส่วนกลาง 5 แห่ง จำนวน 179 คน ผลการวิจัยสรุปได้ว่า คะแนนความเข้าใจในการใช้ตัวนำอนุประโยคสามารถทำนายผลสัมฤทธิ์ในการอ่านเอาความได้

เพชรรา สังฆะวรา (2523:33-34) ได้ทำการวิจัยเพื่อศึกษาความสัมพันธ์ระหว่างความเข้าใจสำนวนภาษาอังกฤษ และ ความสามารถในการอ่านเพื่อความเข้าใจของนักเรียน

ชั้นมัธยมศึกษาปีที่ 5 ผู้วิจัยได้เลือกสำนวนจากหนังสือแบบเรียนภาษาอังกฤษที่ใช้สำหรับชั้นมัธยมศึกษาตอนต้นและตอนปลาย จำนวน 25 สำนวน นำมาสร้างเป็นแบบทดสอบความเข้าใจสำนวนภาษาอังกฤษแบบปรนัย 45 ข้อ แบบทดสอบความเข้าใจในการอ่านประกอบด้วยสำนวนทั้ง 25 สำนวน 30 ข้อ และแบบทดสอบความเข้าใจในการอ่านที่ไม่ปรากฏสำนวนดังกล่าว 80 ข้อ โดยทดสอบกับนักเรียนชั้นมัธยมศึกษาปีที่ 5 จำนวน 493 คน ผลการวิจัยปรากฏว่า ค่าสัมประสิทธิ์สหสัมพันธ์ระหว่างความเข้าใจสำนวนภาษาอังกฤษและความเข้าใจในการอ่านมีนัยสำคัญที่ระดับ .01

เบญจภรณ์ ฉัตรนะรัชต์ (2524:77-85) ได้ทำการวิจัยเพื่อศึกษาความสัมพันธ์ระหว่าง ความเข้าใจการใช้เครื่องสัมพันธภาพกับความสามารถในการอ่านเอาความภาษาอังกฤษของนักศึกษามหาวิทยาลัยปีที่ 1 ประชากรที่ใช้ในการวิจัยคือ นักศึกษาระดับปริญญาตรี ชั้นปีที่ 1 จำนวน 305 คน โดยผู้วิจัยได้นำแบบสอบ 2 ฉบับ ฉบับที่ 1 เป็นแบบทดสอบแบบโคลงที่ละเครื่องสัมพันธภาพที่ต้องการจะทดสอบไว้ ฉบับที่ 2 เป็นแบบทดสอบวัดความสามารถในการอ่านเอาความภาษาอังกฤษจำนวน 2 บทความ ไปทดสอบกับกลุ่มตัวอย่างประชากร ผลการวิเคราะห์ ข้อมูลสรุปได้ว่า คะแนนความเข้าใจการใช้เครื่องสัมพันธภาพมีความสัมพันธ์กับคะแนนความสามารถในการอ่านเอาความในเชิงบวกอย่างมีนัยสำคัญทางสถิติที่ระดับ .001

สมปอง ขวัญคำ (2529:45-47) ได้ทำการวิจัยเพื่อศึกษาอัตราเร็วในการอ่านและความเข้าใจในการอ่านภาษาอังกฤษของนักเรียนชั้นมัธยมศึกษาปีที่ 4 ในกรุงเทพมหานคร และเพื่อศึกษาความสัมพันธ์ระหว่างอัตราเร็วในการอ่าน ความเข้าใจในการอ่าน และสัมฤทธิ์ผลในการเรียนในวิชาภาษาอังกฤษ ตัวอย่างประชากรในการวิจัยครั้งนี้ คือ นักเรียนชั้นมัธยมศึกษาปีที่ 4 จำนวน 240 คน เครื่องมือที่ใช้ในการวิจัยคือ แบบทดสอบ 2 ฉบับ เพื่อทดสอบอัตราเร็วในการอ่าน และความเข้าใจในการอ่านสารคดี และบันเทิงคดี นำแบบทดสอบไปทดสอบกับกลุ่มตัวอย่างประชากร แล้วนำข้อมูลอัตราเร็วในการอ่านของนักเรียนแต่ละคนคำนวณเป็นจำนวนคำตอบนาที นำคำตอบที่ได้จากแบบทดสอบความเข้าใจในการอ่านมาคิดเป็นร้อยละ ผลการวิจัยสรุปได้ว่าสัมฤทธิ์ผลในการเรียนกับอัตราเร็วในการอ่าน และความเข้าใจในการอ่านมีความสัมพันธ์กันในทางบวก



งานวิจัยที่เกี่ยวกับการวัดความสามารถในการอ่านภาษาอังกฤษ

อังคณา วงศ์สนิท (2524: 65-67) ได้ทำการวิจัยเพื่อศึกษาความสามารถในการอ่านภาษาอังกฤษระดับถ้อยโณน สือสาร และวิเคราะห์วิจารณ์ของนักเรียนชั้นมัธยมศึกษาปีที่ 3 ในโรงเรียนรัฐบาล 9 แห่ง ในจังหวัดนนทบุรี จำนวน 356 คน ผู้วิจัยได้สร้างแบบทดสอบความสามารถทางการอ่านแบบปรนัยเลือกตอบ 4 ตัวเลือก โดยแบ่งเป็น 3 ตอนคือ

ตอนที่ 1 มี 3 ทักษะ คือทักษะด้านคำศัพท์ ทักษะด้านการถอดความ และทักษะด้านการอ้างอิงสิ่งที่กล่าวมาแล้ว

ตอนที่ 2 มี 3 ทักษะ คือ ทักษะด้านเนื้อเรื่อง ทักษะการหาเหตุผล และทักษะการเรียงลำดับเหตุการณ์

ตอนที่ 3 มี 3 ทักษะคือ ทักษะการหาลักษณะของเรื่อง ทักษะในการจับความรู้สึกของผู้เขียนที่มีต่อตัวละคร และทักษะในการสรุปความ

ผลการวิจัยปรากฏว่า นักเรียนชั้นมัธยมศึกษาปีที่ 3 ของโรงเรียนรัฐบาลเขตจังหวัดนนทบุรี แต่ละโรงเรียนมีความสามารถในการอ่านภาษาอังกฤษในระดับถ้อยโณนและสือสารไม่ถึงเกณฑ์ร้อยละ 70 และการอ่านระดับวิเคราะห์วิจารณ์มีนักเรียนจากโรงเรียนเดียวที่ได้คะแนนถึงเกณฑ์ ร้อยละ 70

ประภาศรี ตั้งบรรเจิดสุข (2526:60-62) ได้ศึกษาความสามารถในการอ่านภาษาอังกฤษขั้นดีความของนักเรียนชั้นมัธยมศึกษาชั้นปีที่ 3 โปรแกรมภาษาอังกฤษ ในจังหวัดชัยนาทโดยใช้จำนวนตัวอย่างประชากรทั้งสิ้น 386 คน จุดประสงค์เพื่อสำรวจความสามารถในการอ่านภาษาอังกฤษขั้นดีความ 5 ด้าน คือ การอ่านเพื่อจับใจความสำคัญ การเรียงลำดับเหตุการณ์ การรู้จักเหตุและผล การสรุปความ และการคาดการณ์ล่วงหน้า ผลการวิจัยสรุปได้ว่านักเรียนชั้นมัธยมศึกษาปีที่ 3 โปรแกรมภาษาอังกฤษ ในจังหวัดชัยนาท มีความสามารถในการอ่านขั้นดีความอยู่ในระดับไม่น่าพอใจความสามารถของนักเรียนส่วนมากไม่อยู่ในระดับปานกลาง

เมื่อเทียบกับเกณฑ์การให้ระดับผลการเรียนของกระทรวงศึกษาธิการและนักเรียนมีปัญหาในการอ่านขั้นตีความทั้ง 5 ด้าน เรียงลำดับจากมากไปน้อย ดังนี้คือ การเรียงลำดับเหตุการณ์ การคาดการณ์ล่วงหน้า การรู้จักเหตุและผล การสรุปความ การจับใจความสำคัญ

วีณา สิงห์ทองจีน (2529:82-84) ได้ทำการศึกษาและเปรียบเทียบระดับความสามารถด้านการอ่านภาษาอังกฤษของนักเรียนชั้นมัธยมศึกษาปีที่ 1-3 ประชากรที่ใช้คือนักเรียนระดับมัธยมศึกษาปีที่ 1-3 สังกัดกรมสามัญศึกษา ทั่วประเทศ จำนวน 1440 คน เครื่องมือที่ใช้คือ แบบสอบถามมาตรฐานที่ผู้วิจัยสร้างขึ้นเองตามแนวคิดการวัดระดับความสามารถการอ่านภาษาอังกฤษตามลำดับขั้น 5 ลำดับ ของ รีเบคคา เอ็ม วาเล็ต และ เรอเน เอส ดีสิค (Rebecca M. Vallette and Renee S. Disick) คือระดับทักษะด้านกลไก ระดับทักษะด้านความรู้ ระดับทักษะด้านการถ่ายโอน ระดับทักษะด้านการสื่อสาร และระดับทักษะด้านการวิเคราะห์วิจารณ์ ผลการวิจัยสรุปได้ว่า จากการพิจารณาตามเกณฑ์ที่ผู้วิจัยตั้งไว้คือ ถ้าค่ามัธยเลขคณิตของนักเรียนในระดับใดเกิน 15 คะแนนจากคะแนนเต็ม 20 ให้ถือว่านักเรียนมีความสามารถผ่านระดับนั้น พบว่า นักเรียนชั้นมัธยมศึกษาปีที่ 1 มีความสามารถด้านการอ่านถึงระดับที่ 1 คือ ระดับทักษะด้านความรู้ ส่วนนักเรียนชั้นมัธยมศึกษาปีที่ 2 และปีที่ 3 มีความสามารถด้านการอ่านภาษาอังกฤษถึงระดับที่ 2 คือ ระดับทักษะด้านการถ่ายโอน

งานวิจัยที่เกี่ยวข้องในต่างประเทศ

งานวิจัยในต่างประเทศที่เกี่ยวข้องกับการอ่านภาษาอังกฤษที่เน้น เรื่องความรู้พื้นฐานและประสบการณ์เดิมก่อน มีผู้ทำการวิจัยไว้หลายท่านพอสรุปได้ดังนี้

ริชาร์ด ซี แอนเดอร์สัน และคณะ (Richard C. Anderson et al. 1977:367-381) ทำการวิจัยเรื่องกรอบความเข้าใจข้อความ ซึ่งผู้วิจัยได้ทำการทดลองกับนักศึกษาวิชาพลศึกษา 30 คน และนักศึกษาคนตรี 30 คน โดยให้นักศึกษาทั้ง 60 คนอ่านเรื่อง

2 เรื่อง ที่แปลได้มากกว่า 1 ความหมาย เรื่องที่ 1 สามารถแปลความเป็นได้ทั้งการแหกคุก หรือมวยปล้ำ เรื่องที่ 2 สามารถแปลได้เป็นการเล่นไพ่หรือการช้อมดนตรีของกลุ่มนักดนตรี เครื่องเป่า จากนั้นให้นักศึกษาทำข้อสอบแบบเลือกตอบ และทำแบบสอบถามและเขียนประวัติตนเอง เพื่อเป็นข้อมูลที่จะมาเกี่ยวข้องกับการแปลความจากเรื่อง ซึ่งผู้วิจัยจะได้รับรู้ความรู้พื้นฐานและ ประสบการณ์เดิมของนักศึกษาด้วย ผลการวิเคราะห์ทางสถิติปรากฏว่า การมีความรู้พื้นฐานและ ประสบการณ์เดิมในระดับสูง (High level schema) สามารถตีกรอบความเข้าใจในเรื่องได้ การที่นักศึกษาแปลความที่แตกต่างกันออกไปเกิดจากการไม่ระวังว่าเรื่องอาจจะแปลความเป็นอย่างอื่นได้อีก ดังนั้นแสดงให้เห็นว่าความรู้พื้นฐานและ ประสบการณ์เดิมของแต่ละคนอาจทำให้มองเรื่องไปในความหมายเดียว ดังนั้นการแปลความจากเรื่องจึงขึ้นอยู่กับความรู้พื้นฐานและ ประสบการณ์เดิมของแต่ละคน

แพทริเซีย แอล คาร์เรล (Patricia L. Carrell 1982: 183-190) จากมหาวิทยาลัย เซาเซิร์น อิลินอยส์ ได้ทำการศึกษาเรื่ององค์ประกอบ 3 ประการ ของความรู้พื้นฐานและ ประสบการณ์เดิม (Schema) ในเรื่องความเข้าใจในการอ่าน ซึ่งได้ศึกษาถึงผลของตัวแปร 3 ตัว คือ บริบท (Context) ความชัดเจนของบทเรียน (Text transparency) และความคุ้นเคย (Familiarity) ในเรื่องที่มีต่อการอ่าน โดยทำการศึกษากับตัวอย่างประชากร 3 กลุ่ม คือ กลุ่มนักเรียนที่เป็นชนชาติพูดภาษาอังกฤษ จำนวน 48 คน กลุ่มนักเรียนที่เรียนภาษาอังกฤษเป็นภาษาที่ 2 ในระดับสูง (Advanced) จำนวน 66 คน และกลุ่มนักเรียนที่เรียนภาษาอังกฤษเป็นภาษาที่ 2 ในระดับปานกลาง-สูง (Intermediate-high) ซึ่งเป็นนักเรียนที่เรียนภาษาอังกฤษแบบกวดเข้ม (Intensive ESL program) จำนวน 42 คน เครื่องมือที่ใช้เป็นหนังสือเล่มเล็ก (Booklet) 4 ชนิด มีบริบท-ชัดเจน มีบริบท-คลุมเคลือ ไม่มีบริบท-ชัดเจน และไม่มีบริบท-คลุมเคลือ และในหนังสือแต่ละเล่มจะประกอบด้วยเรื่อง 2 เรื่อง คือ เรื่องที่นักเรียนคุ้นเคย (Familiar) และเรื่องใหม่ (Novel) จุดประสงค์ของการศึกษานี้ก็เพื่อจะหาว่าชนชาติที่พูดภาษาอังกฤษ (Native and nonnative speakers of English) และชนชาติที่ไม่ได้พูดภาษาอังกฤษอ่าน เข้าใจ และ

รำลึก (Recall) เรื่องที่อ่านแตกต่างกันอย่างไร

ในระหว่างการอ่านมักเรียนจะอ่านหน้าหนึ่ง ๆ ได้นานเท่าใดก็ได้ แต่อ่านได้ครั้งเดียว เมื่อพลิกหน้าต่อไปแล้วจะย้อนกลับมาอีกไม่ได้ เมื่ออ่านจบแล้วให้นักเรียนจัดระดับ (Rate) ความเข้าใจได้ของเรื่อง (Understandable) ว่านักเรียนคิดว่าเรื่องนั้นยาก-ง่ายแค่ไหน โดยใช้มาตราวัด (Scale) 1-7 คือ 1 หมายถึง ยากมาก 7 หมายถึง ง่ายมาก ต่อจากนั้นให้นักเรียนระลึกถึงเรื่องโดยเขียนลงในกระดาษ ให้เขียนได้มากที่สุดเท่าที่จำได้จากเรื่องที่อ่าน ผลการศึกษาปรากฏว่า

1. สำหรับนักเรียนที่พูดภาษาอังกฤษ (Native speakers of English) ตัวแปรทั้ง 3 คือ ปริบท ความชัดเจนของบทเรียนและความคุ้นเคยในเรื่อง ให้ผลในการอ่านอย่างมีนัยสำคัญทางสถิติ ทั้งในเรื่องการอ่าน ความเข้าใจ และการระลึก

2. สำหรับนักเรียนที่ไม่ได้พูดภาษาอังกฤษ (Nonnative speakers of English) ตัวแปรทั้ง 3 แสดงผลอย่างไม่มีนัยสำคัญทางสถิติ แสดงให้เห็นว่าไม่มีความรู้สึก (Sense) ที่คิดว่าบทเรียนนั้นยากหรือง่ายสำหรับคนที่ จะเข้าใจ

แพทริเซีย จอห์นสัน (Patricia Johnson 1982:503-515) ได้ทำการศึกษาถึงผลของการสร้างความรู้พื้นฐานที่มีต่อความเข้าใจในการอ่าน โดยมีจุดประสงค์ที่จะศึกษาว่าเวลาในการนำเสนอ (Presentation) ความหมายของคำศัพท์ที่เลือกสรรแล้วว่านักเรียนไม่คุ้นเคยจากบทความ (Passage) เดียวกันจะให้ผลต่างกันในการอ่านเพื่อความเข้าใจหรือไม่ โดยทำการทดลองกับนักเรียนที่เรียนภาษาอังกฤษเป็นภาษาที่ 2 ในระดับสูง (Advanced level) จำนวน 72 คน, 23 สัญชาติ ซึ่งกำลังเรียนอยู่ในระดับมหาวิทยาลัย โดยให้นักเรียนที่เป็นกลุ่มตัวอย่างประชากรอ่านเรื่อง Halloween ใน บทความจะประกอบด้วยข้อมูลที่นักเรียนคุ้นเคยและไม่คุ้นเคย แพทริเซียได้จัดกลุ่มทดลองเป็น 4 กลุ่ม คือ

กลุ่มที่ 1 อ่านบทความโดยไม่มีรายการคำศัพท์ที่จะให้ศึกษาก่อนอ่าน

กลุ่มที่ 2 ศึกษาคำจำกัดความ (Definition) ของคำศัพท์สำคัญก่อนการอ่าน แต่ไม่สามารถย้อนกลับมาดู (Refer) ในระหว่างอ่านเรื่อง

กลุ่มที่ 3 อ่านเรื่องโดยมีภาคคำศัพท์อธิบาย (Glossary) ที่แทรกอยู่ในบทความ

กลุ่มที่ 4 ศึกษาคำจำกัดความ (Definition) ของคำศัพท์ที่อธิบายแทรกอยู่ในบทความก่อนการอ่าน

จากผลการวิเคราะห์ทางสถิติในเรื่องการระลึกถึงบทความ และประโยคที่อ่านนั้น แสดงให้เห็นว่า ประสิทธิภาพทางวัฒนธรรมที่นักเรียนมีมาก่อนช่วยเตรียมตัวนักเรียนให้มีความเข้าใจอ่านเรื่องที่นักเรียนคุ้นเคย แต่การศึกษาคำศัพท์โดยวิธีการต่าง ๆ ไม่มีผลต่อความเข้าใจในการอ่านอย่างมีนัยสำคัญ

ทอม ฮัดสัน (Thom Hudson 1982:1-29) ได้ทำการศึกษาเรื่องผลของความรู้พื้นฐานและประสิทธิภาพเดิมที่มีต่อการตัดสินใจในการอ่านภาษาที่สอง จุดประสงค์ของการศึกษาคั้งนี้เพื่อจะตรวจสอบบทบาทของความรู้พื้นฐานและประสิทธิภาพเดิมที่มีต่อการอ่านภาษาที่สองของนักเรียนที่เรียนภาษาอังกฤษเป็นภาษาที่สอง กลุ่มตัวอย่างประชากรคือนักเรียนที่เรียนภาษาอังกฤษเป็นภาษาที่สองซึ่งกำลังเรียนแบบเข้ม (Intensive) จำนวน 93 คน ผู้ศึกษาได้แบ่งกลุ่มนักเรียนออกเป็น 3 กลุ่ม ทดลองการสอนโดยใช้เทคนิค 3 วิธีในการสร้างความรู้พื้นฐานและประสิทธิภาพเดิมคือ กลุ่มที่ใช้กิจกรรมนำ กลุ่มที่ใช้การอภิปรายศัพท์ และกลุ่มที่ใช้การอ่านเรื่องคล้ายคลึงแล้วทดสอบก่อนการอ่านเรื่องจริง ผลจากการวิเคราะห์ทางสถิติปรากฏว่าความรู้พื้นฐานและประสิทธิภาพเดิมจะมีอิทธิพลกับกลุ่มนักเรียนที่มีความสามารถทางภาษาน้อย (Lower levels of proficiency) กว่า กลุ่มที่มีความสามารถทางภาษาสูงกว่า และความรู้พื้นฐานและประสิทธิภาพเดิม เป็นองค์ประกอบหนึ่งในการสร้างความเข้าใจ

แฮรี่ ซิงเจอร์ และแดน ดอนแลน (Harry Singer and Dan Donlan 1982:166-186) ได้ทำการศึกษาเรื่องการใช้ความรู้พื้นฐานและประสิทธิภาพเดิมเพื่อแก้ปัญหาในเรื่องการสร้างคำถามสำหรับการอ่านเพื่อความเข้าใจ จุดประสงค์ของการศึกษานี้ก็เพื่อจะตรวจสอบว่า ผู้อ่านที่ได้รับการสอนโดยตรงถึงเรื่องการตั้งคำถามเกี่ยวกับเรื่องจะสามารถพัฒนาใช้ความรู้เกี่ยวกับเรื่องที่จะจับจุดข้อมูลสำคัญของเรื่องได้หรือไม่ โดยทำการทดลองกับ

นัก เรียนระดับเกรด 11 2 กลุ่ม กลุ่มละ 14 และ 13 คน เครื่องมือที่ใช้คือ เรื่องสั้น 6 เรื่อง ที่มีแผนการสอนแบบเดียวกัน กลุ่มที่ 1 เป็นกลุ่มที่เรียนการตั้งคำถามที่ใช้ความรู้พื้นฐานและประสบการณ์เดิม อีกกลุ่มหนึ่งใช้วิธีสอนแบบเดิม (Traditional method) ทั้ง 2 กลุ่มจะได้รับกาปูพื้นฐานความรู้พื้นฐาน และประสบการณ์เดิมและการอธิบายคำศัพท์ก่อนการอ่านเรื่องแต่ละเรื่องให้นักเรียนจะได้สำเนา (Copy) เรื่องคนละแผ่นให้อ่านตามขณะที่ฟังจากเทป เพื่อควบคุมอัตราความเร็วการอ่าน ในช่วงหนึ่งของเรื่อง เทปจะหยุดสำหรับกลุ่มที่เรียนการตั้งคำถามครูจะให้ นักเรียนตั้งคำถาม 3 คำถาม ในสิ่งที่นักเรียนอยากได้คำตอบจากเรื่องที่เหลือยังไม่ได้ฟังจากเทป จากนั้นฟังเทปต่อจนจบ และให้นักเรียนตั้งคำถามที่นักเรียนอยากจะตอบอีกสำหรับกลุ่มที่ใช้วิธีสอนแบบเดิมในช่วงที่เทปหยุด ครูจะถามคำถามเฉพาะเรื่อง เช่น What do you think will happen to X ? etc. เป็นคำถามที่ครูไม่ตัดสินว่าคำตอบของนักเรียนถูกหรือผิด จากนั้นให้ฟังเทปต่อจนจบ แล้วให้นักเรียนเขียนเรียงความ (Essay) ที่ใช้คำประมาณ 50-75 คำ ตอบคำถามจากเรื่อง เช่น "Describe the air cash from the point of view of someone standing on the ground". หลังจากนั้นนักเรียนทั้ง 2 กลุ่ม จะตอบคำถาม 10 ข้อที่เหมือนกัน ผลการวิจัยพบว่า การสอนแบบเดิมที่ครูตั้งคำถามให้นักเรียนตอบความเข้าใจของนักเรียนจะอยู่ในวงแคบ เพราะนักเรียนมุ่งความสนใจในส่วนที่เกี่ยวข้องเฉพาะกับคำถามของครู จึงผสมผสานความรู้ได้น้อย สำหรับกลุ่มที่เรียนการตั้งคำถามแบบให้ความรู้พื้นฐานและประสบการณ์เดิมเข้าช่วย เช่นคำถามว่า "Who is the leading character ? " "what is the leading character trying to accomplish in the story?" นักเรียนจะรู้จักใช้แหล่งข้อมูลที่นักเรียนพยายามคิดและจะทำความเข้าใจอ่านเรื่องต่อไป นักเรียนรู้จักเลือกเหตุการณ์สำคัญมาผสมกับความรู้เดิมมากกว่าจะเป็นการจำเรื่องและคำศัพท์ เรื่องเท่านั้นซึ่งต้องเป็นการใช้ความรู้พื้นฐานและประสบการณ์เดิมในระดับสูง

เฮเลน แอรอน (Helen Aron 1986:136-140) ได้ทำการวิจัยเรื่องอิทธิพลของความรู้พื้นฐาน และประสบการณ์เดิมที่มีต่อความเข้าใจการอ่านบทความของนักเรียนที่เป็นชนชาติพูดภาษาอังกฤษและนักเรียนที่ไม่ได้ เป็นชนชาติพูดภาษาอังกฤษ จำนวน 62 คน เป็น

นัก เรียนที่เป็นชนชาติพูดภาษาอังกฤษเกิดในสหรัฐอเมริกาและกำลังเรียนวิชาภาษาอังกฤษ 101 ในวิทยาลัยชุมชนแห่งนิวเจอร์ซีย์ จำนวน 31 คน และนักเรียนที่ไม่ได้เป็นชนชาติพูดภาษาอังกฤษ ไม่ได้เกิดในสหรัฐอเมริกาและกำลังเรียนวิชาภาษาอังกฤษ 111 ซึ่งเป็นวิชาที่ให้เรียนแทน วิชาภาษาอังกฤษ 101 อีกจำนวน 31 คน ทำการทดลองโดยให้นักเรียนอ่านบทความ 2 เรื่อง บทความแรกเป็นเรื่องที่มีเนื้อหาเป็นกลาง (Universal) เรื่องประวัติมนุษยชาติ บทความที่สองเป็นเรื่องที่มีเนื้อหาผูกพันกับวัฒนธรรมของสหรัฐอเมริกา คือเรื่อง สงครามกลางเมือง (Civil war) ที่ปรากฏมีชื่อเฉพาะ 4 ชื่อ ที่มีความหมายเกี่ยวกับปัญหาระหว่างชนผิวขาวกับอินเดียนแดงในอดีตซึ่งนักเรียนอเมริกันได้เรียนมาในวิชาประวัติศาสตร์ แต่ นักเรียนที่ไม่ได้เป็นชนชาติพูดภาษาอังกฤษและไม่ได้เกิดในสหรัฐอเมริกาก็ไม่คุ้นเคยกับชื่อเหล่านี้ นักเรียนจะได้อ่านเรื่องทั้งสองทีละเรื่องโดยไม่จำกัดเวลา หลังจากอ่านจบแล้วทำการทดสอบโดยให้นักเรียนเล่าเรื่องที่จำได้จากที่อ่าน (Oral recall) เท่าที่นักเรียนจะจำได้ จากผลการวิเคราะห์ทางสถิติพบว่านักเรียนทั้ง 2 กลุ่มสามารถกระตุ้นความรู้พื้นฐานและประสบการณ์เดิมของตนได้ใกล้เคียงกันในการอ่านเรื่องที่ เป็นกลาง (Universal) แต่การกระตุ้นความรู้พื้นฐานและประสบการณ์เดิมในเรื่องที่เกี่ยวข้องกับวัฒนธรรม (Cultural - bound theme) นักเรียนที่เป็นชนชาติพูดภาษาอังกฤษทำได้ดีกว่านักเรียนที่ไม่ได้เป็นชนชาติพูดภาษาอังกฤษ

แพทริเซีย จอห์นสัน (Patricia Johnson 1986:1-13) ได้ศึกษาถึงความสัมพันธ์ระหว่าง การอ่านกับภาษาหนังสือในการเรียนภาษาอังกฤษเป็นภาษาที่สอง จุดประสงค์ของการศึกษานี้คือ เปรียบเทียบว่านักเรียนที่เรียนภาษาอังกฤษเป็นภาษาที่สองที่ไม่คุ้นเคยกับภาษาหนังสือที่เป็นเชิงอธิบาย (Expository text) จะสามารถเรียนรู้ข้อมูลได้มากกว่าเดิมหรือไม่ หากได้มีการอ่านเนื้อหานั้น ๆ ในเชิงบรรยาย (Narrative text) ก่อน ในทางกลับกันก็ศึกษาว่านักเรียนจะเรียนรู้ข้อมูลได้มากกว่าเดิมหรือไม่ หากได้อ่านเรื่องเชิงอธิบายก่อนอ่านเนื้อหานั้น ๆ ที่เขียนเป็นเชิงบรรยาย โดยได้ทดลองกับนักศึกษามหาวิทยาลัยปีที่ 1 ที่เป็นนักเรียนต่างชาติเข้ามาเรียนมหาวิทยาลัยในสหรัฐอเมริกา และมีคะแนนเฉลี่ย TOEFL 500

แต่เรื่องที่มีที่ใช้คือข้อความ (Passage) 10 เรื่อง เป็นข้อความที่มีภาษาเขียนเชิงบรรยาย (Narrative) 5 เรื่อง และได้สร้างข้อความที่สอดคล้องสัมพันธ์ในเนื้อเรื่องกับเรื่องเชิงบรรยายแต่เขียนให้เป็นเรื่องเชิงอธิบาย (Expository) 5 เรื่อง โดยมีวิธีการทดลองดังนี้ ให้ให้นักเรียนอ่านเรื่องเชิงอธิบาย จบแล้วให้เขียนสิ่งที่จำได้ทั้งหมดโดยไม่ย้อนกลับไปดูเรื่องอีก และสองสัปดาห์ต่อมาให้นักเรียนอ่านเรื่องเชิงบรรยาย เมื่ออ่านจบแล้วให้ระลึกและเขียนสิ่งที่จำได้จากเรื่องที่อ่าน ต่อจากนั้นให้นักเรียนอ่านเรื่องเชิงอธิบายที่สอดคล้องสัมพันธ์กับเรื่องเชิงบรรยายที่เพิ่งอ่านจบไป หลังจากนั้นให้นักเรียนระลึกและเขียนสิ่งที่จำได้จากเรื่องอีกครั้งหนึ่ง จากการวิเคราะห์ทางสถิติพบว่า นักเรียนที่ไม่คุ้นเคยกับเรื่องเชิงอธิบาย ถ้าได้อ่านเรื่องนี้ในเชิงบรรยายก่อนจะช่วยให้เกิดความเข้าใจมากขึ้นเพราะความรู้เดิมและลักษณะโครงเรื่องที่ เป็นขั้นตอนของเรื่องเชิงบรรยายจะช่วยแปลความหมายของเรื่องที่อ่านเชิงอธิบายได้ แต่สำหรับนักเรียนที่คุ้นเคยกับเรื่องเชิงอธิบายมาก่อนแล้ว เมื่อได้อ่านเรื่องเชิงบรรยายอีกครั้ง การถ่ายโอนความรู้จากการอ่านครั้งแรกไปสู่การอ่านครั้งที่ 2 ไม่มากเท่ากับการอ่านโอนความรู้จากเรื่องเชิงบรรยายไปสู่เรื่องเชิงอธิบาย

เอเลน ดูรองท์ (Helene Durant 1987:1288) ได้ทำการศึกษาถึงผลของเนื้อหาในบทเรียนต่อความสามารถจับใจความหมายในการอ่าน จุดประสงค์ของการศึกษานี้ก็เพื่อเปรียบเทียบระหว่างการอ่านเนื้อหาในบทเรียนแบบผู้อ่านคิดตาม (Active) และการอ่านเนื้อหาในบทเรียนแบบผู้อ่านเพื่อรู้ข้อมูลเฉย ๆ (Passive) ว่ามีผลต่อการจับใจความของเรื่องที่อ่านอย่างไร โดยทำการทดลองกับนักเรียนจำนวน 23 คน โดยให้นักเรียนอ่านเรื่อง 2 เรื่อง เรื่องแรกเป็นการอ่านเนื้อหาในการเรียนแบบผู้อ่านคิดตาม (Active) อีกเรื่องเป็นการอ่านเนื้อหาในบทเรียนแบบผู้อ่านอ่านเพื่อเก็บข้อมูลเฉย ๆ (Passive) ผลจากการวิเคราะห์ทางสถิติพบว่า การอ่านเนื้อหาในบทเรียนที่เป็นแบบผู้อ่านต้องคิดตาม (Active) นั้น นักเรียนจะสามารถจับใจความของเรื่องที่อ่านได้ดีกว่า

มิเรียม ชุสแตค (Miriam Schustack 1987:1291) ได้ทำการวิจัยเกี่ยวกับ แหล่งข้อมูลใกล้ตัว (Local sources) และแหล่งข้อมูลไกลตัว (Global sources) ที่มี อิทธิพลต่อความเข้าใจในเรื่องที่อ่าน จุดประสงค์ของการวิจัยนี้เพื่อเปรียบเทียบการอ่านสอง ชนิด ชนิดแรกถ้าเรียนจะหาความหมายของคำยากได้จากข้อมูลข้างเคียงที่ปรากฏในเนื้อเรื่อง ชนิดที่สองนักเรียนจะหาความหมายของคำยากได้ด้วยการระลึกถึงสิ่งที่เคยเรียน เคยได้ยินหรือ ได้ฟังมาแล้ว โดยผู้วิจัยได้ทำการทดลองกับนักศึกษามหาวิทยาลัยจำนวน 42 คน โดยให้อ่าน บทความ (Passage) 2 ชุด ชุดแรกเป็นเนื้อความที่นักศึกษาสามารถให้คำอธิบายคำศัพท์ที่ ยาก (Target word) ได้จากเนื้อความข้างเคียงในบทความเอง โดยดูได้จากปฏิริยาการ เคลื่อนไหวของสายตา ชุดที่สองเป็นการอ่านที่คำอธิบายศัพท์ (Target word) ไม่ปรากฏใน เนื้อความ แต่ได้เคยรู้มาแล้วโดยที่นักศึกษาจะแสดงปฏิริยาการคิดย้อนหลังออกมาให้เห็น จากการวิเคราะห์ทางสถิติ พบว่า การอ่านที่ผู้อ่านหาความหมายคำอธิบายของคำศัพท์ยากได้จาก แหล่งข้อมูลใกล้ตัวจะช่วยให้นักศึกษาจำคำนั้น ๆ ได้ดี ส่วนการอ่านที่ผู้อ่านหาความหมายคำ อธิบายของคำยากจากแหล่งข้อมูลไกลตัวจะช่วยให้นักศึกษามีความเข้าใจเรื่องเป็นส่วนรวม (Integration) ในด้านเนื้อเรื่องมากกว่าการจดจำความหมายของคำโดยเฉพาะ